

# St. Peters Bote.

*Ein Familienblatt zur Erbauung und Belehrung.*



Die erste deutsche katholische Zeitung Canadas, wird mit Empfehlung des höchsten Bischofs Pascal von Prince Albert und des höchsten Erzbischofs Langevin von St. Boniface wöchentlich herausgegeben von den Benediktiner-Patres zu Münster, Sask., Canada.

7. Jahrgang 8

Münster, Sask., Donnerstag, den 23. Juni 1910.

Fortsetzung Nr. 330

## Aus Can. da.

### Saskatchewan.

Der Flachbau im Westen wird bedeutender, da derselbe sich als sehr lohnend erwiesen. L. A. Freeland, ein Farmer von Weyburn verkaufte kürzlich 8000 Bushel Weizen zu \$2.35 per Bushel, was ihm die schöne Einnahme von \$18,800 einbrachte.

Die Land Office in Quill Lake ist nach Baden verlegt worden, mit dieser Ort mehr im Zentrum des Distriktes liegt.

Der erste Zug auf der soeben vollendeten G. T. P. Regina-Portage-Zweiglinie fuhr am 15. Juni in Portage ein.

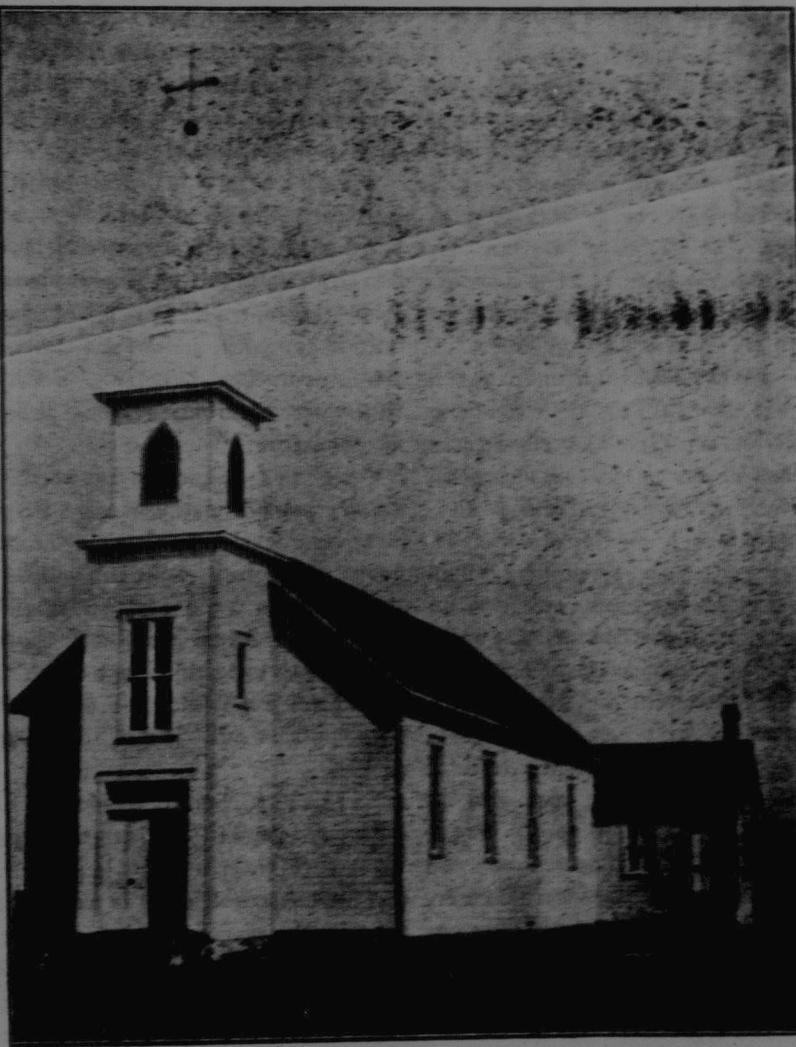
### Alberta.

Vorige Woche wurde der neue Premier-Minister von Alberta der Acht, A. Sifton im Wahlkreis Vermillion einstimmig von der liberalen Konvention nominiert. Bei dieser Gelegenheit hielt der Premier eine Ansprache, die auf die Abwesenden einen sehr guten Eindruck machte und stürmischen Beifall hervorrief.

### Quebec.

Das Gebäude des "Montreal Herald" am St. Jones Straße wurde auf eigentümliche Weise zerstört, und 33 Personen, Männer, Frauen und Kinder, verloren dabei ihr Leben, auch wurden 50 weitere Personen mehr oder weniger ernstlich verletzt. Ein riesiger Wasserbehälter auf dem Dache des Gebäudes, dessen Stützen nicht genügend oder morsch geworden waren, verlor plötzlich das Gleichgewicht und stürzte ohne jedes Vorzeichen durch sämtliche vier Stockwerke, Tod und Verderben mit sich führend, und die verschiedenen Maschinen mit sich reißend. Da auch elektrische Dächer zerrissen wurden und sich verbreiteten, entstand auch sofort Feuer, welches das Verwüstungswerk vollendete.

Im obersten Stockwerke, in dem sich die Binderei befand, arbeiteten 68 Personen, im dritten der "Job" Binderei 138, und im vorderen Teil des zweiten Stockwerkes, der Redaktion, 20 Zeitungsschreiber und zwei Frauen. Die meisten Toten und Verwundeten entfielen auf Buchdrucker und Drucker. Einige Personen 87.65 Prozent.



Kirche zu Lenora Lake.

sionen gingen mit dem "Tank" vom oberen Stockwerk bis zum Erdgeschoss Comree und O'Connor-Distrikt in der Nähe von Port Arthur ganz erneut Schaden angerichtet. Viele Familien sind obdachlos und man vermutet, daß mehrere Familien in den mit rasender Geschwindigkeit umgreifenden Feuer umgekommen sind.

### Neu Schottland.

In den Bergwerken der Maritime Coal and Power Co. ereignete sich am 20. Juni eine Explosion, wobei 35 Grubenarbeiter verschüttet wurden. An eine Rettung der Mannschaften ist kaum zu denken, da aus den Eingangsschächten Gas und Feuer hervordringt.

### Ontario.

Nach Schätzung der Dominion Regierung beträgt die in diesem Jahr in Canada mit Weizen eingesetzte Fläche 9,296.000 Acre, eine Zunahme von 1,500.400 Acre über das letzte Jahr. Ende Mai wurden Frühjahrs-Weizen 91.59 Prozent und Winter-Weizen 87.65 Prozent.

der größten Stahl-Häfen Canadas, die Hamilton Steel and Iron Works, Canada Steel Co., Montreal Rolling Mills und die Canada Rail and Bolt Factories in verschiedenen Teilen des Landes ein.

Im Mai in Mai bei Canada \$5.779, nach 31. Mai Siziere eingetragen; fast 1½ Millionen Dollar mehr als im Mai 1909. In zwei Monaten belief sich die Einnahmen auf \$10.840.9727. Mehr 2½ Millionen mehr als in den beiden Monaten des vorigen Jahres.

In Ontario sind jetzt bereits 352 Landpostkosten. In Quebec und den Provinzen sind sehr wenige. Im Westen Canadas nimmt man noch eine abwartende Stellung ein.

Anlagen des kanadischen Eisenbahnmasters Graham folgte sofort die Konstruktion einer Meile Eisenbahn in Süd-Australien \$37.250, in New South Wales \$54.365, in Deutschland \$107.272, Frankreich \$127.450, Italien 109.165, England \$83.80, Österreich-Ungarn \$47.818, Großbritannien \$272.291, Vereinigte Staaten \$5.864 und in Canada \$55.634 (Intercolonial-Bahn allein \$42.265 per Meile). Bahnbauten sind also in Europa, mit Ausnahme von Süd-Australien, am billigsten während sie in England bereits fünfmal so viel kosten.

### Ver. Staaten.

Oklahoma City, Okla. Oklahoma City ist durch die Wahl des Präsidenten des Staates zur Hauptstadt erkannt worden. Gouverneur Haskell hat sich bereits endgültig in der neuen Hauptstadt niedergelassen und gab die Erklärung ab, er werde die Ueberredung aller staatlichen Beamten nach Oklahoma City zunächst beschleunigen. Das Volk habe mit einer überwältigenden Mehrheit Oklahoma City zur Hauptstadt gewählt und er vermöge nicht einzusehen, wie er irgendwo anders rechtkräftige Staatshandlungen vornehmen könnte.

South Dakota, Dak. Zwanzig Verloren wurden getötet, und zwar zwei davon wahrscheinlich tödlich, und gegen zwanzig uneheliche Fachhändler und eine ganze Kugel nicht so widerstandsfähiger Ge-



Ende Finlands".

— Eine Feuerbrunst zerstörte einen unsern Herrn haben“ großen Teil, der etwa 15,000 Einwohner, meistens Juden, zählenden Stadt der Geistliche bestürzt, „ist der Hans da? O mein lieber Franz, anliegen tut mir Barissow. Nicht weniger als 450 Gebäude, darunter drei Synagogen, fielen dem feurigen Element zum Opfer. Auf ein Preis von dreihundert Gulden auf lezten Auszug drunter bei den Patern das eigentliche Bestreben der Sozialisten Befehl des Gouverneurs ist die zur Zeit leer stehende Reservistenkaserne den Obdachlosen zur Verfügung gestellt worden. Es ist ein hoher Gerichtsbeamter nach Borissow gesandt worden, um die Entstehungursache des Feuers festzustellen, da man es auf Brandstiftung zurückführt.

Die Judenverfolgungen werden von den russischen Behörden in allen Teilen des Zarenreiches mit barbarischer Härte fortgesetzt. Wie der „Zeit“ meldet wird, sind aus Kies allein bereits über 1200 Familien vertrieben worden. Die meisten der Verjagten müssen ihr Hab und Gut im Stich lassen, da ihnen keine Frist zur Vorbereitung für ihren Auszug gewährt wird. Sie werden einsch von der Gendarmerie auß freie Feld geführt und dort mit dem Befehle ihrem Schicksal überlassen, nach den Distrikten zurückzukehren, aus denen sie ursprünglich kamen. Schaaren der Verfolgten haben sich über die österreichische Grenze geflüchtet und können nicht weiter, weil sie aller Mittel entblößt sind. Diejenigen der Flüchtlinge, die das Reisegeld besitzen, reisen nach den deutschen und österreichischen Höfen, um sich dort nach Amerika einzuschiffen und jenseits des Ozeans eine neue Heimat zu suchen.

## Die Begzehrung.

Eine Geschichte vom Neimmichel.

Die Österglocken des Jahres 1810 hatten bereits über das tirolische Dorf schwarzen Wand' in der Kristallhöhle; Schorenwald geklungen, ihr Lied war — es weiß niemand etwas davon als aber heuer nicht so freudig als andere ich und mein großer Knecht der Hiero-Jahre; denn das schöne Bergland wußt — wir haben ihm auch abwechselte unter grausamer Knecht- und das Essen hinaufgetragen.“ Ein Teil seiner Heldensohne „Herr Jesus, in der Kristallhöhle!“ irrite gehegt wie ein Edelwild in den Bergen und Bersteden herum.

Der Kurat von Schorenwald, ein silberhaariges, gebrechliches Herrlein, war nach der Auferstehungsfeier am Karfreitag von der Kirche in den Widum zurückgekehrt und hatte kaum sein Zimmer betreten, als es heftig an der Zimmertür pochte. Auf den Ruf des Kuraten trat ein großer, breitschulteriger Bauer zu Mitte der vierzig Jahre mit stark ausgeprägten Zügen und blondem Haar herein.

„Ah, der Helbingbauer!“ tat der Seelsorger freundlich, „grüß Gott! — was war denn nachher gut?“

„Heute komme ich mit einer heilten Sache,“ erwiderte der Angesprochene etwas besangen, „und ich muß den Herrn Kurat auch bitten dieselbe als ein Geheimnis zu betrachten.“

Als der Geistliche den Mann verwundert anblickte, sagte dieser unumwunden, aber halbleise:

„Mein Schwager, der Arnbacher-

Hans, ist schwer krank und möchte gern was anliegen, Hans? Schau, machen viele sich solchen Parteien (wie Sozialismus und Freiheit) auszuschließen, ohne

wir ein Reu und Leid — unser Herr ist sten und Freiheit) auszuschließen, ohne

“Um Gottes willen, Helbing,“ tat barmherzig! Da hat er geantwortet: das Bestehe der Führer zu leuen.

— Ich habe gemeint, er sei längst über schon gar nichts, deswegen kann ich zu Schallen erneisen, wenn du mir eine

die Grenze ins Österreich; — es ist ja big sterben. Ich habe erst vor dem Aufklärung darüber geben wolltest, was

dem feurigen Element zum Opfer. Auf ein Preis von dreihundert Gulden auf lezten Auszug drunter bei den Patern das eigentliche Bestreben der Sozialisten

Befehl des Gouverneurs ist die zur Zeit tent des Zelbörigs noch gekämpft und habe ich, keine Zeit und noch wogig t Paul. — Deinem Wunsche will ich

Schützen geworben hat — und gestern Lust gehabt, zu sündigen. Eine Reue entsprechen. Es mag auch andern zur

find es wieder französische Grenadiere und Leid mache ich alle Tage und mit Warming dienen, damit sie nicht in ihre

im Dörfe gewesen.“ u fern Herrn habe ich abgerechnet bis Schlingen fallen. Ueber die Sozialisten

“Den Hans kriegen sie nicht, dafür ist auf das kleinste Häubl — ich habe auch ist schon viel geschrieben worden; manche

schon gesorgt!“ erwiderte Helbing be- nichts anders getan die langen Wochen katholische Zeitungen, unter diesen auch

stummt. di bei oben in dem Lech, als allzeit ge- der „St. Peters Bote“, haben hierüber

“Warum ist denn Arnbacher nicht betet, oft Tag und Nacht. — Sie beichten treffliche Aussäze und gute Belehrungen

über die Grenze gestohlen?“ fragte der Kurat, er hätte ja noch Zeit reu Herrn möchte ich noch einmal haben, gehabt. Dennoch mög es vielen

Priester geäugt, bevor ich stirb. Ohne unsern Herrn sie keine zutreffende Antwort geben kön- gehabt. Dennoch mög es vielen

“Das ist eine traurige Geschichte,“ kann ich nicht sterben. — Meine Kinder sollten: Was versteht man mit

sage der Bauer. „Ihr wißt wohl, tät ich ihnen auch noch einmal gern sehen Sozialismus, oder was ist das Bestreben

Herr Kurat, wie ihm die Franzosen das — wenigstens eins — aber es wird nicht der Sozialisten. Der Sozialismus ist

Haus niedergebrannt haben und wie möglich sein. — Wenn ich mir unsern bald darauf sein Weib, meine Schwester Herrn bekomme, dann bin ich schon zu- de Aushebung der tatsächl bestehenden

seelig, erkauft ist. Damals hätte der freden. Ich habe joviell eine Schusucht Eigentumsverhältnisse und die Organi- gation derselben durch den Staat. Das

Hans noch fliehen können. Aber si, soviel eine Zeittang um unsern Herrn! Sagt er gesagt. Ich habe ihm wohl Bestreben der Sozialisten geht also da-

gen — er hat nicht fort wollen, bevor begreiflich gemacht, daß die Sache ganz nach, ihren Männchen das Privat-

er geschen hat wie es ausgeht. — Und unmöglich ist, aber er hat so herzung eigenum auf ungerechte Weise zu ent-

dann ist das Nannele gestorben, er hat gebeten: „Franz lieber Schwager, stan ziehen. Ja, einige derseinen gehen will-

sie nicht mehr gesehen, denn das Dorf mit um unsern Herrn! Bringt mir un-

war damals voll Franzosen. — Er hat seien Herrn. Ich will dir's die ganze des Franzosen Proudhon (1840) be-

schier verzweifelt getan und hat durch- Ewigkeit nicht vergessen.“ — Wir ist sel- haupten: „Das Privateigentum ist

aus herein wollen, um wenigstens seine ber weich geworden; drum bin ich herum- diebstahl.“ Das Wort „Sozialis-

Kinder zu sehen. Ich habe alles müssen tergezogen und jetzt wär ich halt da, um mus“ kommt vom lateinischen Worte

aufzubieten, um ihn abzuhalten — habe einen Rat zu fragen. — Ich weiß wohl „Societas“, welches Gesellschaft bedeutet,

ihm gesagt, daß wir die beiden Kinder was der Hans verlangt, läßt sich nicht

auf den Helbinghof zu uns genommen machen; aber vielleicht weiß der Herr

und daß sie gesund und frisch sind — Kurat einen Trost oder sonst was, das dieser Partei, welche die gesetzgebende

dass er sich gerade für die Kinder erhalten kann.“ \* Gewalt in ihrer Hände bringen möchten,

## Die Religion.

Für den „St. Peters Bote“

Von P. Adelis, O.S.B.

Karl. — Ich war bei der letzten Unterredung erstaunt, aus dem Munde

herrvorragender Gelehrter aus dem protestantischen Lager solche Lobgesänge

über die Religion und die katholische Kirche zu vernehmen. Aber früher hast

du einen Satz ausgesprochen, welcher noch

meiner Meinung doch mit der Wirklichkeit in Widerspruch steht, nämlich: „Die

Anzahl der theoretischen Gottesläugner ist klein im Vergleich mit den Gläubigen.“

Ich weise nur auf die Sozialisten hin;

ihre Partei ist gewiß groß und ihre Anzahl vermehrt sich täglich. Diese rebellierten hl. Mutter Monika, um den verlorenen

Sohn, der, selbst noch ungetauft, die gegen die ganze bestehende Ordnung,

gegen Kirche und Staat, es sind also Weltliebe seines heidnischen Vaters in

Menschen von der schlimmsten Art, weil Schatten stellte. Zug: fühlte der hoch-

sie nicht bloß die Religion verleugnen, geistige Jüngling Etel vor dem Gözen-

sondern auch bekämpfen. Beinahe das- dienst, aber die Irrlehre hielt ihn ge-

selbe laßt sich von den Freimaurern fangen, daß Latif umstrukt und die Ehe-

jungen. Nun, Paul, willst du im Hin- sicht geblendet. Überstättigt von den

blick auf solche Tatsachen bei deiner Be- Ehren und Genüssen Astikas, wollte er

in Italien neue pfänden. Und er stahl

Paul. — Meine Behauptung stützt sich trügerisch fort von der Mutter, die

sich auf folgende zwei Punkte: 1. auf ihn so gerne begleitet hätte, und schiffte

angestellte Nachforschungen, wie z. B. sich heimlich ein, um der unwiedersteh-

auf die früher genannte von dem Ber-

lichen Professor Dennert, daß die Anzahl men. Sie aber betete in Nachwachen

der eigentlich Gottesläugner nicht groß und weine und — solte ihm, gedrängt

(Fortsetzung auf Seite 7.)

## Augustinus und seine Mutter.

Jahrelang hatte sie geweint, die

rebellierten hl. Mutter Monika, um den verlorenen

Sohn, der, selbst noch ungetauft, die

gegen die ganze bestehende Ordnung,

gegen Kirche und Staat, es sind also

Weltliebe seines heidnischen Vaters in

Menschen von der schlimmsten Art, weil

Schatten stellte. Zug: fühlte der hoch-

sie nicht bloß die Religion verleugnen, geistige Jüngling Etel vor dem Gözen-

sondern auch bekämpfen. Beinahe das- dienst, aber die Irrlehre hielt ihn ge-

selbe laßt sich von den Freimaurern fangen, daß Latif umstrukt und die Ehe-

jungen. Nun, Paul, willst du im Hin- sicht geblendet. Überstättigt von den

blick auf solche Tatsachen bei deiner Be- Ehren und Genüssen Astikas, wollte er

in Italien neue pfänden. Und er stahl





Pfarrschule (der sog. „Bens“ Schule) aus der Schule kamen und knieend um den bischöflichen Segen batzen, als die Kutsche den verehrten Oberhirten auf der Fahrt nach Bruno vorbeiführte.

Dieses Zeichen der Ehrengabe machte einen tiefen Eindruck auf den Bischof.

Nachdem der Bischof einen Tag im Kloster zu Münster ausgeruht hatte, fand die Feier von neuem an.

Auf dem Nachmittag um 3 Uhr weihte der Oberhirte die schöne Glocke, assistiert vom hochw. P. Prior vom hochw. P. Rudolph mit dem Automobil des Herrn Poerger nach Humboldt abgeholt, wobei Herr Poerger selbst das Gefährt lenkte.

Am folgenden Morgen wurde der Bischof um 9 Uhr am Pfarrhaus von Herrn Town mit dem Automobil des Herrn Poerger abgeholt, um in Begleitung des P. Priors und des P. Rudolph nach Carmel zu fahren. Die zehn Meilen lange Fahrt nahm nicht viel über eine halbe Stunde in Anspruch. Kurz nach 10 Uhr begann der Bischof mit der Einweihung der Kirche, welche den Namen der Mutter Gottes vom Berge Carmel erhielt. Hierauf wurde ein Hochamt vom hochw. P. Rudolph zelebriert, bei welchem, nach dem Evangelium, der hochw. P. Prior eine Ansrede an die Gemeinde hielt, worin er sie lobte für den Eifer für die Ehre Gottes, welchen sie beherrschte, als sie dem Herrn ein schönes Gotteshaus errichtete, und worin er sie auffmunterte, in diesem Eifer fortzufahren, und stets ihrer hl. Religion im Herzen und in der Tat treu zu bleiben.

Nach dem Hochamt hielt der hochwürdigste Bischof eine Predigt in englischer Sprache, bei deren Schluss er seinen bischöflichen Segen erzielte. Die eigentliche Feier wurde mit dem Lobsang „Großer Gott“ geschlossen. Zugleich feierte der Seelsorger der Gemeinde noch eine stille Messe für die Gemeinde, während der Bischof und die übrigen Geistlichen per Automobil nach Humboldt zurückfuhren.

Nach dem Mittagessen wurde in Pfarrhaus zu Humboldt kurze Rast gehalten, worauf Herr Town den hochw. P. Bischof und P. Prior mit dem Automobil nach Fulda brachte, wohin P. Rudolph die Herren begleitete.

Am Sonntag früh, den 12. Juni, war der hochw. P. Ildephons schon in aller Frühe nach der St. Johannes-Kirche bei Willmont gefahren, um dort um 8 Uhr eine hl. Messe zu lesen und die letzten Vorbereitungen für die Feier des Tages zu treffen. Der hochw. Bischof und P. Prior wurden um 8½ Uhr von Herrn Winckels mit einer Kutsche in Fulda abgeholt. Etwa eine Meile weit kam eine große Reiterschar unter Führung des Herrn Hubert Raum ihnen entgegen, geritten, welche sie bis zur St. Johannes-Kirche begleiteten. Nachdem der hochw. Bischof im Pfarrhaus die Pontifikalgewänder angelegt hatte, zog man in Prozession nach der Kirche, wo zuerst der liturgische Empfang abgehalten wurde, worauf der hochw. P. Prior ein Hochamt „coram Pontifice“ zelebrierte, während der Pfarrer, P. Ildephons, dem Bischof assistierte. Nach dem Hochamt hielt der Oberhirte eine Predigt, worauf er durch

den Pfarrer die Firmlinge examinierten ließ, und hierauf 21 Personen die hl. Firmung spendete.

Das Mittagessen wurde dem Bischof und den Geistlichen von den Frauen der Gemeinde im Pfarrhaus serviert, während die Firmlinge und ihre Angehörigen sowie auswärtige Gäste weiter einen Zelte im Freien speisten.

Am Nachmittag um 3 Uhr weihte der Oberhirte die schöne Glocke, assistiert vom hochw. P. Prior und vom Pfarrer der Gemeinde. Hierauf erzielte er unter der gleichen Assistenz den sakramentalischen Segen. Der Lobsang „Großer Gott“ schloß die schöne Feier des Tages. Sodann folgten Bischof und Geistliche der freundlichen Einladung des Herrn Hubert Raum, in seiner Wohnung das Abendessen einzunehmen. Gegen Sonnenuntergang langten sie in der Kutsch des Herrn Winckels wieder im Pfarrhaus zu Fulda an.

Nachdem der Montag der Ruhe gewidmet worden war, fand sich Herr H. Kieland am Dienstag früh, den 14. Juni zeitig in Fulda ein, um den hochw. Bischof und den hochw. Prior nach Berg zu fahren. Gegen 10 Uhr fanden bei der dortigen St. Bernhard's Kirche an. Die Pilger Musikkapelle schloß sich einer gemütlichen Nachmittagsunterhaltung der Frauen der Gemeinde an. Sodann die Pontifikalgewänder angelegte, nahm er unter Assistenz des P. Priors und des Pfarrers P. Bonifacius zuerst die Einweihung der Kirche von Sodann zelebrierte P. Prior ein Hochamt „coram Pontifice“, während P. Bonifacius dem Bischof assistierte. Nach dem Evangelium hielt der hochw. P. Prior in deutscher und englischer Sprache Ansreden an die Gemeinde, worin er seine Freude Ausdruck gab, sie bei seiner ersten Anwesenheit beglückwünschen zu können, daß sie vom Anfang an die Notwendigkeit der kath. Pfarrschule begriffen und darnach gehandelt habe. Er zeigte dann aus dem Hirtenbrief des Päpste Konzils von Quebec und aus den Worten Leo's des Dreizehnten in der Encyclika „Affari Bos“, welche Eigenschaften eine Schule haben müßt, dann katholische Eltern ohne Bedenken ihre Kinder denselben anvertrauen können, und zeigte dann, daß die Staatsschule diese Eigenschaften nicht besitzt. Sodann führte er die Bestimmungen des Provinzialkonzils von St. Boniface gegen jene Eltern, welche ihre Kinder nicht in katholische Schulen schicken, wiewohl Gelegenheit dazu haben, an, und ermunterte dann die Gemeinde, auf den beschrittenen Pfade voranzugehen, und nicht auf solche zu hören, welche suchen, die Pfarrschulen zum Falle zu bringen. Nach dem Hochamt hielt der hochw. Bischof eine Predigt, worin er unter anderem auch seine volle Nebeneinschaltung mit den Ausführungen des hochw. Priors ausdrücklich bezeugte. Nachdem er durch den Pfarrer die Firmlinge hatte examiniert lassen, erzielte er 30 Personen die hl. Firmung. Nachdem er noch den sakramentalen Segen erzielte, schloß die Hauptfeier des Tages mit dem Lobsang „Großer Gott“, dann zu Mittag in der Wohnung des

worauf vom Pfarrer noch eine stille Messfeier gelesen wurde.

Im gastlichen Hause des Herrn Witz wurde von Bischof und Priestern des Mittagessens eingenommen, worauf der Bischof und der Prior vom Sohne des Herrn Witz nach Fulda zurückgebracht wurden.

Der folgende Tag fing mit einem geistlichen Morgen an, so daß die Gläubigen von weither nach Fulda geströmten, um an der Feier des Tages teilzunehmen. Um 10 Uhr früh wurde der hochw. Bischof unter den Klängen der Pilger Musikkapelle vom Pfarrhaus nach der St. Josephs-Kirche von Fulda in Prozession geleitet. Zuerst fand dort selbst der liturgische Empfang des Bischofs statt. Sodann weihte dieser die beiden prächtigen Glocken, worauf der hochw. Prior Bruno ein Hochamt „coram Pontifice“ zelebrierte. Am Schlusse des Abends hielt der Bischof wegen der vorerwähnten Stunde nur eine kurze Ansrede, worauf er die Firmlinge durch den Pfarrer examinierten ließ. Sodann erzielte er 40 Personen das hl. Sakrament der Firmung, worauf er den Segen mit dem Allerheiligsten erzielte. Zum Schlusse wurde das „Großer Gott“ gesungen.

An die kirchliche Feier schloß sich eine gemütliche Nachmittagsunterhaltung der Frauen der Gemeinde an. Sodann die Pontifikalgewänder angelegt, nahm er unter Assistenz des P. Priors und des Pfarrers P. Bonifacius zuerst die Einweihung der Kirche von Sodann zelebrierte P. Prior ein Hochamt „coram Pontifice“, während P. Bonifacius dem Bischof assistierte. Nach dem Evangelium hielt der hochw. P. Prior in deutscher und englischer Sprache Ansreden an die Gemeinde, worin er seine Freude Ausdruck gab, sie bei seiner ersten Anwesenheit beglückwünschen zu können, daß sie vom Anfang an die Notwendigkeit der kath. Pfarrschule begriffen und darnach gehandelt habe. Er zeigte dann aus dem Hirtenbrief des Päpste Konzils von Quebec und aus den Worten Leo's des Dreizehnten in der Encyclika „Affari Bos“, welche Eigenschaften eine Schule haben müßt, dann katholische Eltern ohne Bedenken ihre Kinder denselben anvertrauen können, und zeigte dann, daß die Staatsschule diese Eigenschaften nicht besitzt. Sodann führte er die Bestimmungen des Provinzialkonzils von St. Boniface gegen jene Eltern, welche ihre Kinder nicht in katholische Schulen schicken, wiewohl Gelegenheit dazu haben, an, und ermunterte dann die Gemeinde, auf den beschrittenen Pfade voranzugehen, und nicht auf solche zu hören, welche suchen, die Pfarrschulen zum Falle zu bringen. Nach dem Hochamt hielt der hochw. Bischof eine Predigt, worin er unter anderem auch seine volle Nebeneinschaltung mit den Ausführungen des hochw. Priors ausdrücklich bezeugte. Nachdem er durch den Pfarrer die Firmlinge hatte examiniert lassen, erzielte er 30 Personen die hl. Firmung. Nachdem er noch den sakramentalen Segen erzielte, schloß die Hauptfeier des Tages mit dem Lobsang „Großer Gott“, dann zu Mittag in der Wohnung des

Herrn Heinrich Wittmann. Unterdessen hatte sich auch der hochw. P. Dominik eingefunden, um den Bischof nach Lenora Lake abzuholen.

### Winnipegger Marktbericht.

Weizen No. 1 Northern	90c
" " 2 Northern	88c
" " 3 "	85c
" " 4 "	82c
" " 5 "	79c
" " 6 "	71c
Futterweizen No. 1	—c
Hafer No. 2 weiß	31c
" No. 3 "	35½c
Bierste No. 4	40c
Flachs No. 1	\$1.56c
Kartoffel	35c
Rehlt. Ogilvie Royal Household	\$2.85
" Mount Royal	\$2.70
" Glenora Patent	\$2.55
" Puritan	\$2.85
" Special Bakers	\$2.55
" XXXX	\$1.40
Allés per Sad von 98 Pfld	
Sutter Creamery	24c
Dairys	15c
Bieh. Stiere, gute, per Pfld.	54c
Sette Kühe	44c
Halbierte Kühe	04c
Kälber	05c
Schafe	06c
Schweine 125 — 250 Pf.	\$1.00
" 250 — 325 Pf.	75c

### Münster Marktbericht.

Weizen No. 1 Northern	\$0.74
" " 2 "	.72
" " 3 "	.69
" " 4 "	.65
" " 5 "	.60
" " 6 "	
Futter Weizen No.	
Hafer, weißer No. 2	.20
Bierste No. 3	.28
Flachs No. 1	.20
Rehlt. Patent	3.00
" Bran"	1.25
" Short"	1.40
Kartoffeln	.30
Buntier	.18
Fier	.15

### Hagel! Feuer!

Farmer, versichert eure Feldfrüchte gegen Verluste durch

### Hagel

in der stärksten Compagnie, welche Geschäfte tut in

### Saskatchewan.

Wegen Rateien und weitere Auskunft wende man sich an unsere Agenten:

- J. H. Currie, Bonda, Sast.
- J. Lembrud, Münster, Sast.
- L. E. Thorsteinson, Quill Lake, Sast.
- Arnold & Wilcox, Wadena, Sast.

### The Canada National Insurance Company

Saskatoon — — — Sask.

Kapital \$500,000 —  
Ein vollständiges Regierungs-Deposit.

Gute, zuverlässige Agenten verlangt.

(Fortsetzung von Seite)

von heiliger Liebe. Und sie se o Stämmen! — ganz ungewandt einen Saulus einen Paulus. Bei hatte Gottes Gnade heringe gen; diese führte ihn zu den heiligen Ambrosius, zur Laufenden Umkehr. Aus ihm w mals der heilige Bischof A der Größten und Gelehrtesten ter den Vätern der Kirche. E zum Verständnis unseres Wahrheiten selber sprechen:

„Wir waren auf unserer Aszida zu Ostia angelommen, einen Boiken getroffen, der unsicht auf einen Garten gewöhnt hielten wir uns, und das Ge auf die ewigen Güter, die uns mel warten. Sie werden ich zu bewahren, diese leichten W unser Gespräch sich endete.“

„Mein Sohn“ — so spr mals mit einem Angesichte vo scher Hoheit — „was mich hat nichts mehr Reiz für mich Leben. Alle meine Hoffnung Welt sind erfüllt, und ich wei nun ich noch hier bin und was machen soll. Ehe ich in Grab hinabsteige, verlange ich als Christ zu sehen.“ Neben nung hat mir Gott dieses geschehe dich nicht nur als Christ auch als einen solchen, der in Berichtung der irdischen Gü höchsten Vollkommenheit chrend strebt. Nun bleibt mir übrig, als in Frieden die schließen.“

„Ich kann mich nicht mer was ich dir hierauf geantw. weiß ich, daß du gerade na an jenem Fieber erkranktest Zeit von 9 Tagen dich mir damals, als du, schon ganz bestigen Krankheit und de mühsam dich unkrafftest, um den Umstehenden zu suchen, Todesblässe, mit mattem Benden Augen, die Sti schwach, gebrochen... ach schwoll mir, der Schmerz b die Brust... Weine Augustus hast Ursache zu weinen! hab ich verloren, wie es und zu einer Zeit, da ich kagen, sie zu kennen und ihr sein.“

(Augustinus: Nach

### Neue Briefmarken

die oft ein Vermögen b man Interessantes zu b fand eine Dame in G. Britisch-Guiana bei Du Briefposten ein Dopp ten, runden 2 Cent-Brie für nahezu wertlos die Sammelbüchse der tholischen Kirche war, fass vermutete, daß die so wertlos sei, wie dachte, und setzte sich in markenhandlung im Be

(Fortsetzung von Seite 3.)

von heiliger Liebe. Und sie fand ihn — o Stamm! — ganz ungewandelt, statt einen Saulus einen Paulus. Ihr Gebet hatte Gottes Gnade herniedergerungen; diese führte ihn zu den Füßen des heiligen Ambrosius, zur Taufe, zur vollen Umkehr. Aus ihm wurde nachmal der heilige Bischof Augustinus, der Größten und Gelehrtesten einer unter den Vätern der Kirche. Hören wir zum Verständnis unseres Bildes den Pflichten selber sprechen:

„Wir waren auf unserer Reise nach Afrika zu Ostia angelkommen. Dort an einen Balken getohn, der uns die Aussicht auf einen Garten gewährte, unterhielten wir uns, und das Gespräch fiel auf die ewigen Güter, die unser im Himmel warten. Stets werde ich sie im Herzen bewahren, diese letzten Worte, womit unser Gespräch sich endete.“

„Mein Sohn“ — so sprachst du damals mit einem Angesichte voll himmlischer Höhe — „was mich betrifft, so hat nichts mehr Reiz für mich in diesem Leben. Alle meine Hoffnungen in dieser Welt sind erfüllt, und ich weiß nicht, warum ich noch hier bin und was ich hier machen soll. Ehe ich in das dunkle Grab hinabsteige, verlange ich dich noch als Christ zu sehen. Neben meine Hoffnung hat mir Gott dieses gewährt. Ich sehe dich nicht nur als Christ, sondern auch als einen solchen, der mit gänzlicher Verachtung der irdischen Güter nach der höchsten Vollkommenheit christlicher Tugend strebt. Nun bleibt mir nichts mehr übrig, als in Frieden die Augen zu schließen.“

„Ich kann mich nicht mehr besinnen, was ich dir hierauf geantwortet; doch weiß ich, daß du gerade nach 5 Tagen an jenem Fieber erkranktest, welches in Zeit von 9 Tagen dich mir entzog. Und

damals, als du, schon ganz erliegend der heftigen Krankheit und dem Tode nahe, mühsam dich umkehrtest, um mich unter den Umstehenden zu suchen, bedeckt mit Todesblässe, mit mattem Blaue, mit sterbenden Augen, die Stimme heiser, schwach, gebrochen . . . ach, das Herz schwoll mir, der Schmerz beklemmt mir die Brust . . . Weine Augustin, denn du hast Ursache zu weinen! Eine Mutter hab' ich verloren, wie es wenige gibt, und zu einer Zeit, da ich kaum angefangen, sie zu kennen und ihr dankbar zu sein.“

(Augustinus: Nachtgedanken)

#### Über Briefmarken „Funde“,

die oft ein Vermögen bedeuten: weiß man interessantes zu berichten. So fand eine Dame in Georgiencrown in Britisch-Guiana bei Durchsucht alter Briefschaften ein Doppelstück der alten, runden 2 Cent-Briefmarke, die sie für nahezu wertlos hielt und in die Sammelbüchle der dortigen katholischen Kirche warf. Der Canonikus vermutete, daß diese Gabe nicht so wertlos sei, wie die Spenderin dachte, und setzte sich mit einer Briefmarkenhandlung in Verbindung, die

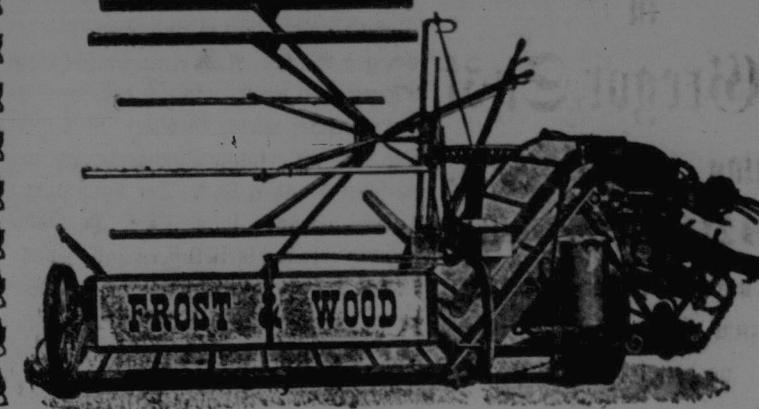
ihm für die Marke \$1025.00 zahlte. Dies war im Jahre 1896. Im Jahre 1897 wurde diese Briefmarke für \$3250.00 verkauft, und drei Jahre später erzielte sie bei einer öffentlichen Versteigerung in London 1000 Pfund Sterling (\$5000.00). Vor zwei Jahren fand ein Herr in London unter den Briefschaften seines Vaters ein Schreiben, in dem diesem ein Schuldner 2 £ in acht Fünfschilling-Marken eingezahlt hatte. Diese waren in dem Briefumschlag liegen geblieben. Der Finder ging zum nächsten Postamt, um sie einzulösen, wo man ihm aber sagte, daß sie nicht länger gültig seien und er sich nach Somerset House wenden müsse. Auf dem Wege nach dem Strand kam er an einer Briefmarkenhandlung vorbei und dachte, er könne sie vielleicht dort loswerden. Er bot sie für ihren Nominalwert, 2 £ an, zu welchem Preis sie auch willig abgenommen wurden. Der Händler verkaufte sie noch am selben Tage für 70 £. Die kostbarste aller Marken ist die Penny Maritius-Marke mit Inschrift Post-Office statt Post-paid. Sie wurde in Mauritius gedruckt und dies von einer von einem Uhrmacher gravierten Platte. Im ganzen wurden 1000 Marken gedruckt; je 500 von der 1 und 2 Pence. Bisher sind aber nur 26 dieser Marken in Umlauf gekommen und erhalten geblieben. Im Anfang der 70er Jahre war der höchste Preis, der für diese Marke gezahlt wurde, \$20. Er stieg aber außerordentlich rasch bis auf \$4250. Die 2 Pence ist noch seltener als die 1 Pence. Vor 2 Jahren wurden für eine der Marken bei einer Versteigerung in London vom Prinzen von Wales 1450 £ (\$725.00) gezahlt.

Pharaos „sieben magere Kühe in Steinschrift.“

Aus Alexandria wird berichtet: Eine Entdeckung von weittragender Bedeutung hat Professor Brugsch gemacht. Es handelt sich um die Auffindung und Entzifferung von Hieroglyphen, die einen profan historischen Bericht der „sieben mageren Jahre“ enthalten, wie sie Joseph dem Pharaos nach dessen Träumen prophezeite.

Hieroglyphen, die einen profan historischen Bericht der „sieben mageren Jahre“ enthalten, wie sie Joseph dem Pharaos nach dessen Träumen prophezeite. Bisher hatte man außer dem Bericht der Bibel kein glaubwürdiges Zeugnis über die Theuerung in Ägypten; Spuren von Kornkämmern, deren Entstehungszeit unsicher ist — das war alles. Aus den Inschriften, die Professor Brugsch entziffert hat, geht deutlich hervor, daß der Bericht der Bibel ein vollständig

## Frost & Wood Nr. 3 Binder tut bessere Arbeit . . .



Wegen seinem exzentrischen Kettenrad bildet der Nr. 3 Binder eine schönere und feste Garbe und spart daher bedeutend an Binderschnur. Er gibt die Garbe auch schneller los als der gewöhnliche Binder. Wisset wohl, kein anderer Binder hat das exzentrische Kettenrad. Kein anderer Binder kann so leicht gezogen werden. An allen Stellen, wo die Möglichkeit der Reibung vorhanden ist, haben die Fabrikanten des Nr. 3 Binders große „Roller Bearings“ angebracht. Dies ist der Grund, warum der Frost & Wood Nr. 3 Binder so glatt und leicht läuft — ein Grund, warum er um so viele Jahre länger gebraucht werden kann.

Ein anderer Grund für seine große Dauerhaftigkeit ist die starke mächtige Konstruktion seines Rückgrates, was wir Ihnen gerne erklären möchten. Besuchen Sie uns bei der nächsten Gelegenheit und besprechen Sie die Angelegenheit mit uns. Wir sind überzeugt, daß der Frost & Wood der geeignete Binder für Sie ist. Geben Sie uns Gelegenheit es Ihnen zu beweisen.

E. J. Lindberg, Münster und Dead Moose Lake.

## Auktionsausverkauf in Münster.

von

### E. J. Lindberg's Waren

Jedem Samstag Nachmittag wird ein Teil von E. J. Lindberg's General Merchandise an den Meistbietenden durch Auktion verkauft werden.

A. H. Pilla Auktionär.



Synopsis der kanadischen Northwest Land Bestimmungen.

Argend eine Person, die das alleinige Haupt einer Familie ist, oder wenn eine männliche Person über 18 Jahren, ein Bierzelsetzen von noch nicht vergebenem Dominion Land in Manitoba, Saskatchewan oder Alberta als Heimstätte nehmen. Der Applikant muß persönlich in der Dominion Land-Agentur oder Subagentur des Districtes erscheinen. Einrajuna kann jedoch in irgendeiner Agentur unter gewissen Bedingungen durch Vater, Mutter, Sohn, Tochter, Bruder oder Schwester des beobachteten Heimstätten als Stellvertreter gemacht werden.

Berichtigungen: Sechs Monate Abstand auf dem Land und Kultivierung desselben in jedem von drei Jahren. Ein Heimstätte möge jedoch innerhalb von neun Meilen von einer Heimstätte auf einer Farm von mindestens 80 Acre wohnen, die alleinig von ihm oder seinem Vater, Mutter, Sohn, Tochter, Bruder oder Schwester bewohnt und bewirtschaftet ist.

In gewissen Gegenden kann ein Heimstätte gegen Bierzelsetzen neben seiner Heimstätte erhalten. Preis \$3.00 pro Acre.

Berichtigungen: Auf sechs Monate in jedem von sechs Jahren vom Datum seiner Heimstätte. Eintragung an einzigstelliger der Zeit die er zur Errichtung des Heimstätte, Patents braucht und muß fünfzig Acre extra cultivieren.

Ein Heimstätte der kein Heimstätte erhält aus, mag im gewissen Gegenstand seine Heimstätte erhalten, Preis \$3.00 pro Acre.

Berichtigungen: Auf sechs Monate in jedem von drei Jahren darauf reichtes

ST. LOUIS BELL FOUNDRY

2735 — 37 Lyon Str

St. Louis, Mo.

Stuckstede & Bro.

Kirchenglocken

Glockenspiele u. Geläute

bester Qualität,

Kupfer und Zinn

Philip J. Hoffmann

Öffentlicher Notar, Ann Arbor.

Bürger Papier, Deeds, Mortgages, Kontrakte und alle anderen gesetzlichen Dokumente für Canada und das Ausland angefertigt. Vereinigte Staaten Pensionen Scheine ausgestellt, Feuer Versicherung Anleihen auf Farm Land. Einige gute verfehlte Farmen und wildes Land zum Verkauf, billig, nahe Kirche und Schule. Um nähere Auskunft wende man sich an mich

Abonniert

auf den

St. Peters Bote.

Depot des Ministeriums des Innern.

N. B. Nicht autorisierte Veröffentlichung dieser Anzeige wird nicht geahndet.

**Großes  
Gemeindefest  
in  
St. Gregor, Sast.  
Sonntag, den 26. Juni.  
Um 9 Uhr Hochamt  
Alles auf das Beste vorbereitet.  
Genug zum Essen und Trinken.  
Premien werden erteilt. Allerlei  
Sportvergnügungen.  
Jedermann ist herzlich eingeladen.  
Das Komitee.**

**Gemeindefest  
am 29. Juni 1910.  
Im Township 40, Range 22,  
Section 6.  
Zum Besten der  
St. Bernhards Kirche,  
Pilger, Sast.**

Unterhaltung jeder Art. Gutes Essen;  
Kirche und verschiedenartige Erfrischungen. — Das bekannte Pilger Orchester  
wird die schönen Weisen erläutern lassen. Außerdem werden auch noch  
verschiedenartige andere Unterhaltungen  
da sein. Zu dem Fest sind auch die  
Nachbargemeinden freundlich eingeladen.  
Jeder wird hiermit höchstens eingeladen.

**Das Komitee.**

**Am 4. Juli feiert die  
Ortsgruppe des Volksver-  
 eins zu Leosfeld**

die erste Sommerfest, zu welchem  
Herrn und Hörner des Volksvereins  
eingeladen sind.

Große Volksfeierstätigung. Allerlei  
Überreichungen. Mußt: Leosfelder  
Musikkapelle.

**Das Festkomitee.**

**Im Klandal:** Ein Vierd, am lin-  
ken Hinterbein lädt an. Beiderseiten be-  
schlagen, eine Stiege 3 Zoll lang an der  
Seite, einen weißen Haarring am linken  
Hinterbein. Clape, drame Farbe. Hat  
Halter an. Eingespielt am 20. Mai.

A. H. Villa. Räuber. Sast.

**Verkaufen:** Ein großer Wuloch, 5. Jahr-  
te alt, Brand am linken Hinterbein. Ge-  
wicht ungefähr 1000 — 1100 Pf. Vorne  
geschnitten. Mit abhanden gekommen am 2.  
Juni. Der Finder, welche zur Bedeu-  
tung des Werdes durch Auskunft befragt  
ist, erhält Belohnung.

Dr. J. C. Barry, Humboldt.

**Firmung in Lenora Lake  
und Annaheim.**

Festliche Tage waren für die St. Antonius Gemeinde von Lenora Lake Donnerstag, Freitag und Samstag der vorigen Woche. Nach einer fünfjährigen Abwesenheit wußte nämlich der hochwürdige Herr Bischof wieder in dieser Gemeinde. Die Ankunft erfolgte Donnerstag abends zwischen 5 und 6 Uhr. Der bischöflichen Kutsche voraus fuhr Herr Hermann Schmid mit den Reisefesseln und Gesäßstücken. In der Begleitung des Oberhaupten befanden sich die hochwürdige P. Dominik, der den Kutscher spielte, P. Vincenz und P. Peter. Beim Hause des Herrn Joe Zemmer, zwei Meilen südlich von der Kirche, erwartete den hohen Guest eine Reiterabteilung, bestehend aus 26 Männern, und die treffliche, aus 12 Männern zusammehende Musikkapelle von Lenora Lake. Hier waren Männer zu beiden Seiten des Weges gepflanzt und ein Triumphbogen errichtet mit einer „Willkommen“ Tafel. Kaum war der Bischof hier angekommen, so setzte sich der imposante Zug in Bewegung. Die Musikkapelle fing an zu spielen. Die Triumphbögen wiederholten sich an verschiedenen Stellen. Fast die ganze Gemeinde lag vor der Kirche auf den Knien und empfing von der Kutsche aus den bischöflichen Segen. Im Pfarrhause angekommen, legte der Bischof und die Priester die kirchlichen Gewänder an und hierauf erfolgte der liturgische Empfang in der Kirche und der Segen mit dem hochwürdigen Gute.

Auf Freitag waren hi. Messen von 6 Uhr bis halb 8 Uhr. Um 9 Uhr feierte der hochwürdige P. Dominik ein Hochamt „coram Episcopo“. Dem Bischof assistierten P. Vincenz und P. Peter. Nach dem Evangelium hielt der Seelsorger der Gemeinde eine kurze herzliche Ansprache an die Eucharistiekommunikanten, 4 Knaben und 2 Mädchen, und erneuerte mit ihnen die Taufgelübde. Nach der Kommunion des Priesters empfingen sie zum ersten Male das Kreuz des Lebens.

Am Nachmittage um 3 Uhr war Pontifikalvesper, bischöfliche Predigt, Examination der 25 Firmlinge, Firmung und sakramentaler Segen. Der Liturgiezug „Großer Gott“ bezeichnet die schöne Feier. Der hochwürdige Herr wanderte sich außerordentlich über den Dorfstrich der Gemeinde, über die neue Kirche, das niedliche Pfarrhaus, den ausgezeichneten Kirchenchor, die treulich eingeübte Musikkapelle, und vor allem aber über den neuen, lebendigen Glauben des Volkes. In seiner Predigt gab er daher seinen hier empfangenen Empfindungen unterdrückten Ausdruck.

Am Mittag speiste der Bischof neben der Heiligkeit und den Eucharistiekommunikanten im Schulhaus, wodurch die brauen Frauen von Lenora Lake ein schwadhaftes Diner zubereitet hatten. Am Samstag wurde das Mittagsmahl im Hause des Herrn Frank Saty eingenommen.

Das schöne Fest wird bei den Mit- gliedern der St. Antonius Gemeinde

lange eine süße Erinnerung bilden. Das den Hosbedienten Pharaos, den Brüder war während der ganzen Zeit Schlächter und den Brüder kennen gelernt. Dem Schlächter deutete er beinahe nach dessen Träume und bat ihn, sich seiner nach seiner Befreiung zu erinnern. Dies Ereignis trat tatsächlich 1711 ein; Pharaos ließ sich von Joseph seine Träume auslegen und gab ihm die Tochter des Bizephalus der Universität von Heliospolis zur Frau; im selben Jahre begann er mit dem Bau der Kornhäuser, in denen während der folgenden sieben Jahren das überschüssige Korn untergebracht wurde. Nun folgten die sieben mageren Jahre, deren altheutischen Bericht Bruggh entdeckt hat. Nach der Bibel endeten die sieben Jahre 1708 und im Jahre darauf wanderten die Söhne Jacob nach Ägypten, um Korn zu kaufen. 1706 ließ sich die ganze Familie Jakobs im Lande Sothen nieder, und erst 1700 endeten, hiermit übereinstimmend, nach dem Berichte die sieben mageren Jahre.

Am Samstag Nachmittag kam Herr John Junk aus Annaheim nach Lenora Lake, um mit den Reisefesseln des Bischofs und der Priester nach der St. Anna Gemeinde voranzufahren. Ungefähr eine Viertelstunde später folgten der Oberhaupt und die Patres Dominik, Vincenz und Peter in den schönen Kutsche des Pfarrers von Annaheim. Das Wetter war herrlich, aber heiß und trocken. Gerne hätte jeder einen Trunk kalten Wassers zu sich genommen, wenn man ihn hätte erhalten können. Wie erwünscht war daher die Übergabe, welche den Reisenden geboten wurde, als das Fahrwerk bei Herrn Johann Korte die Grenze der St. Anna Gemeinde passiert hatte. Hier war ein Triumphbogen errichtet, mit einer Tafel: „Willkommen in unserer Pfarrkirche“ und daneben stand ein mit Speisen und Erfrischungen gedeckter Tisch und 4 Stühle. Der bischöfliche Stuhl war so hergerichtet, daß er die Gestalt eines herrlichen Thrones hatte. Niemals, meinte der Bischof, wäre ihm eine derartige freudige Übergabe auf seinen Besuch zu Teil geworden.

Ungefähr zwei Meilen nordwestlich von Annaheim hatte eine aus 14 Männern bestehende Reiterbar Aufstellung genommen, die bei der Ankunft des hohen Guests der bischöflichen Kutsche vorausritt, und ihm bis zur Kirche das Geleite gab. Auch hier waren alle Gemeindemitglieder vollständig zum kirchlichen Empfang des Bischofs erschienen. Die Frierlichkeiten waren genau so wie in Lenora Lake, nur daß die Zahl der Eucharistiekommunikanten und Firmlinge hier eine bedeutend größere war. Die Zahl der Firmlinge betrug hier 69. Auch hier war am Nachmittage Pontifikalvesper, Firmung, sakramentaler Segen und „Großer Gott“. Der Bischof hielt eine lange und degerste Predigt, in der er den braven Annaheimern seine Bewunderung zollte für ihren tiefen Glauben, ihre Opferwilligkeit und Ewigkeit. Das Hochamt „coram Pontifice“ am Vorabend hielt P. Vincenz. Der Kirchenchor in Annaheim zählt zu den besten der Kolonie. Die Musikkapelle von Lenora Lake spielte auch in Annaheim wiederholte. Am Nachmittage kamen der hochwürdige P. Peter Bruno, P. Chrysostomus und Herr Hönders von Bensheim an, um den hochwürdigen Bischof und die Geistlichkeit nach dem legendären Namen ihrer neuen auch ihre alte

Poststelle anzugeben, damit wir diesen vollständig anschließen und die Zeitung nach der neuen Poststelle senden, aber auch die Zeitung nach der alten Poststelle einstellen können.

Der „St. Peters Vote“  
nur einen Dollar per  
Jahr, nach den Ver-  
Staaten und Deut-  
land \$1.50.

**Zweiter Teil**



Die erste deutsche katholische  
heiligsten Erzbischofs Lan-

7. Jahrgang Nr. 18

Der Seele Abergla

So sanft wie eine Mutterhand  
Um kost der Abend meine Wangen,  
Die Seele sucht ihr Heimatland  
Und gibt den Tränen sich gefangen.

Sie schaut die goldenen Sterne stehn  
Am Himmel längst vergangener Zei  
Und stiller Nebelschleier wehn  
Vom See versunkner Seligkeit.

Und aus des Mondes Silberboot  
Entzückt der Jugend Sonne wieder  
Mein Herz erwacht im Abendrot  
Und sinzt dem Morgen junge Liede.

P. C. Adens Kranich,

**Mein  
Kriegstagebuch  
aus dem  
deutsch-französischen  
Kriege**

28. Sept. 1870 bis 2. Jan. 1

— Von —

Dietrich Freiherr  
Lachberg

Kgl. Bayer. Oberleutnant

21. November. La Fourche.

Gejagt bei La Fourche.  
Fortsetzung.

Man war im allgemeinen sehr nahe an den Ort gekommen, sich plötzlich beim linken Flügel, beim Verbrennen, ein kriegerisches Geschäft hören. Wie ein Luftruf das weiter, und als nun die Angriffssignale erklangen einige Massenkörper der Avantgarde war, begann der Sturm auf den Hirschau auf ununterbrochenen drei Stunden das Dorf ein. Wie nun eine verstummte unser Artillerie den Büschen, Hütten und Wiesengräben die Infanterie leben und zum Sturm losbrach; nur noch das laute Hurra schallte rückwärts wohl bis

# St. Peters Bote.

Ein Familienblatt zur Erbauung und Belehrung.

Die erste deutsche katholische Zeitung Canadas, wird mit Empfehlung des hochw. Bischofs Pascal von Prince Albert und des h. w. Bischofs Langavin von St. Boniface wöchentlich herausgeben von den Benediktiner-Patres zu Münster, Sask., Canada.

7. Jahrgang Nr. 18

Münster, Sask., Donnerstag, den 23. Juni 1910.

Postlagentarif Nr. 330

## Der Seele Abschied.

So sanft wie eine Mutterhand  
Umfasst der Abend meine Wangen,  
Die Seele sucht ihr Heimatland  
Und gibt den Tränen sich gesang n.

Sie schaut die goldenen Sterne steh'n  
Am Himmel längst vergangner Zeiten,  
Und stillt Nebelschleier wehn'  
Vom See versunkner Seligkeit.

Und aus des Mondes Silberboot  
Entsteigt der Jugend Sonne wieder,—  
Mein Herz erwacht im Abendrot  
Und singt dem Morgen junge Lieder.

P. Th. Kraich, O.S.B.

## Mein Kriegstagebuch aus dem deutsch-französischen Kriege

28. Sept. 1870 bis 2. Jan. 1871.

— Von —

Dietrich Freiherr von Lashberg

Kgl. Bayer. Oberleutnant a. D.

21. November. La Fourche.

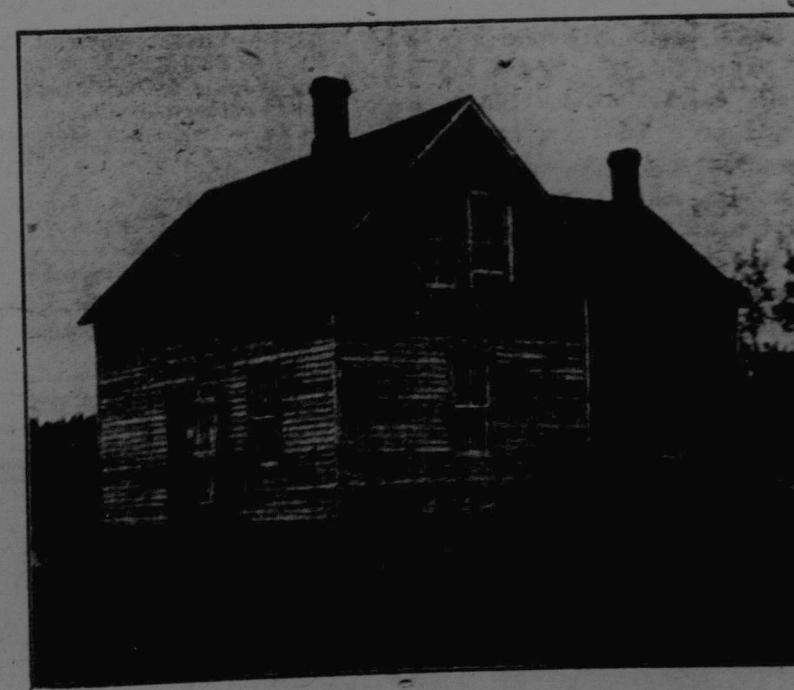
### Gejagt bei La Fourche.

Fortschreibung.

Man war im allgemeinen schon ziemlich nahe an den Ort gekommen, da ließ sich plötzlich beim linken Flügel, ich glaube beim Leibregiment, ein laufiges Du. rath-Gesch. hören. Wie ein Läufener ging das weiter, und als nun gleichzeitig die Angriffsähnale entönten und von einigen Masikorps der Avancierma ich hörbar war, begann der Sturm. Alles nahm den Hieb auf und stiegte unaufhaltlich vor drei Seiten her auf das Dorf ein. Wie mit einem Schlag verstummte unser Artilleriefeuer, als in den Büschen, Hecken und Wiesen des Abhangs die Infanterie lebendig wurde und zum Sturm losbrach; man hörte nur noch das laute Hurrah, welches sich nach rückwärts wohl bis zu den



Kirche in Fulda, gebaut in 1906.



Pfarrhaus in Fulda.

Küsten fortigte — es soll von dort aus ein prächtiger Anblick gewesen sein, wie alles funzte ich dem einen Punkte, dem Dorfe auf der Höhe, entgegenkam. Nach kurzem Widerstande war das Dorf La Fourche genommen; der Gegner flog in schlemmiger Eile, mache uns aber, da ihm die Rückzugslinie schon verlegt war, noch eine große Anzahl Gefangener ablassen. Zu den verlorenen Abteilungen gehörten auch wir. Tsch. Wald und Buch, über Hecken und Sonnenpfosten weg mussten wir dem fliehenden Feinde nach und weichen auch unfeindseits noch viele Gefangene.

Gegen 3 Uhr endlich — es war Nacht und begann zu regnen, sein Schuß fiel mehr — wurde Holt gemacht, und wir sah wetten uns auf der Straße noch Rogent le Rotron. Leutnant Wölker, mit dem ich vor wenigen Stunden noch zum Qua. tierwochen unterwegs war, lag tot in den Obstgärten vor La Fourche; ich hatte ihn beim Turn auf das Dach liegen sehen, eine Regel war ihm gerade ins Herz gedrungen. Der Arme, das hatte er vorhin, bei den ersten über uns kreisenden Schrapnells gewiß nicht gedacht, daß er heute noch, und zwar als einziger Offizier, fallen würde! Seine arme Mutter, er ist ihr einziger Sohn!

Wir sahnelten uns also, wie schon gesagt, und bekamen Befehl, zurückmarschiere en, um in La Fourche Quartier zu suchen. Ich machte mich mit meinen Unterküttzern und begleitet von Leutnant Wölker auf den Berg, um Konsprung zu gewinnen, und erreichte etwas nach 8 Uhr das Ziel, das garz bestieg. Durch gutes Vullen, noch vielen Hirs- und Kettoschen und einem Herrenpreisen mit Offizieren anderer Abteilungen waren wir endlich soweit, daß wir für die vier Kompanien auf nordöstl. Platz gefunden hatten. Wir sahnelten und warteten nun, aber das Bataillon kam nicht und konnte unserer Berechnung nach doch schon längst da sein; dafür rückten immer zahlreichere Abteilungen der 2. Infanterie-Brigade an. Wir waren in großer Verlegenheit, als uns noch und noch alle Quartiere an die 2. Brigade verloren gingen, bis wir endlich zu unserer teilweisen Bezugigung erhielten, unser Regiments

für heute Nacht auf Vorposten beordert worden. Aufsuchen wollten wir das Bataillon nun aber nicht mehr, zumal es schon fast 11 Uhr war und wir vielleicht lange hätten warten können. Wir beschlossen daher, in La Ronde zu bleiben und morgen wieder nachzuschicken. Wie das Töpfchen ausah, brauchte ich wohl kaum zu erwähnen: Die Franzosen, der Kampf und dann wir hatten ihm ordentlich zugesetzt. Die feindliche Verteilung dieses zur Verteidigung im höchsten Grade günstig gelegenen, durch sorgfältige und sinnvolle Befestigungen sehr verstärkten Punktes mochte 1000 Mann Mobilgarde und Linie betragen haben; verwundete waren verhältnismäßig wenige zurückgeblieben, hingegen lagen ziemlich viel Tote umher und ungefähr 600 Mann waren unverwundet in Besangenschaft geraten und in der Ruhe untergebracht.

Etwas haben wir heute während des Nachtmachens erlebt, was uns in Friedenszeiten jedenfalls schrecklich und furchtbar gewesen wäre, uns heute aber ziemlich toll ließ, ja uns sogar zum Lachen und Scherzen veranloste — ein Gedanke, wie war ich Krieger verwildert und abgesumpft wird. Als wir nämlich in den dunklen Höhlen herumtappeten — im ganzen Ort stand mehrwürdig gewisse lein einziges Haus in Flammen —, kamen wir in eine Stube, die wir dem Major und noch einigen Offizieren zufanden. In der Dunkelheit sah man nur darin über verschiedene am Boden liegende Gegenstände, wie Porzellan, Blechdose, Besteck u. dgl. m., bejovets aber über einen nicht weit von der Türe liegenden Sack, und außerdem in unten wir hier und da aus in einer lieblichen Wanne, die wie für Syrup oder C. gütten. In diesem und den beiden Räumen gingen wir hin und her u. bestimmt sie fastlich endgültig den Major, vier anderen Offizieren und drei Dienst, während die Freude an dem Haussatz sieben sollten. Beim Auspacken holpern fast jeder von uns wieder über den Sack und die bei ihm liegenden Sachen. Geteide oder Mehl erhielt der Sack nicht, dazu war er zu hart und steif; aber kommen Kleider und weitere Sachen in Ordnung gebracht hatten, dachten wir allen Ernstes daran, unserer Hunger zu stillen, und zerstreute uns deshalb, um Lebensmittel zu suchen. Dabei sah ich auch unseren „Sack“ vor gestern abend, den toten Kapitän, wieder; er lag jetzt im Freien vor der Haustüre und hatte Stiefel und Strümpfe an andere, die besser brauchen konnten, abgegeben. Beissen fanden wir nichts als K. hl. Keppe und etwas Fett, also gerade genug, um einen Schwarm zu vertreiben; es fehlte noch Salz, Feuer und Pianne. Ein Feuer wünschten wir ohnedies, da wir in unserem Sack nicht gerade warm habt hatten und keine in den feuchten Kleider und den leeren Wagen tuckten. Aber in allen Häusern war jede Fensterröhre von Soldaten förmlich belagert, so daß wir sehr froh waren, als endlich ein Bataillon abrückte und Platz machte. Wir nahmen nun in einem kleinen Damenzimmer am Ramin

aber ich habe vorhin gesagt, daß der Krieg abgängt und vernichtet. Das Zimmer blieb aber dem Major; man wied die Leiche hocher schon hinausgeschafft, dachten wie uns und gingen weiter.

Das Bataillon kam also heute nicht mehr; nun suchten wir uns ein Nachtlager und fanden bald einen kleinen, bequemen Sack, gerade groß genug für uns sieben Mann. Den Platz schafften wir hinaus, füllten mit frischem Stroh gehörig nach, zündeten zwei irgendwo gefundenen Zünden an und waren zu Frieden, Nach und Beleuchtung zu besetzen; aber außer einem kleinen Stück Brot, welches Corporal Lingering noch bezog, hatte niemand von uns etwas bei sich. Es wurde also gesucht und bald ein Fahrrad (Apfelmost) gefunden, aus dem wir uns einige Eimer voll mitnahmen; an festen Speisen fanden wir nichts mehr und wußten also wohl oder über mit unserem Apfelmost vorlieb zu nehmen. Trotzdem aber waren wir recht hungrig, und als die Männer über die Hölle niedergebrannt waren, suchten wir nach ins Stich, dicht u. uns mit Mantel und Decke zu und setzten bald ein. Waller und ich lagen unter der noch blauenden Decke, die ich hatte dem toten Franzos abgenommen hatte. Es war gut, daß wir unseren Sack von innen fest verriegelt hatten, denn in der Nacht von den wir nicht weniger als viermal von Soldaten über verschiedenem Angriffen und Rufen, die Türe wurde uns wenigstens nicht eingeschlagen.

## 22. November. La Ronde.

Gegen 7 Uhr standen wir auf und haben uns einmal nach dem Bett und den Verhältnissen in unserer nächtlichen Umgebung um. Die waren höchstens entgangen, da noch keine Abteilung abmarschiert war; das Weiter aber machte uns nun schon gewohntes Gesicht: Ein durchdringendes, gleichmäßiges Grun, ein kalter, starker Regen sowie Wind — wie gut, daß wir die Vorposten verlässt hatten! Nachdem wir als unser erstes Frühstück den von gestern Abend noch übrigen Apfelmost getrunken und unsere wenigen Sachen in Ordnung gebracht hatten, dachten wir allen Ernstes daran, unserer Hunger zu stillen, und zerstreute uns deshalb, um Lebensmittel zu suchen. Dabei sah ich auch unseren „Sack“ vor gestern abend, den toten Kapitän, wieder; er lag jetzt im Freien vor der Haustüre und hatte Stiefel und Strümpfe an andere, die besser brauchen konnten, abgegeben. Beissen fanden wir nichts als K. hl. Keppe und etwas Fett, also gerade genug, um einen Schwarm zu vertreiben; es fehlte noch Salz, Feuer und Pianne. Ein Feuer wünschten wir ohnedies, da wir in unserem Sack nicht gerade warm habt hatten und keine in den feuchten Kleider und den leeren Wagen tuckten. Aber in allen Häusern war jede Fensterröhre von Soldaten förmlich belagert, so daß wir sehr froh waren, als endlich ein Bataillon abrückte und Platz machte. Wir nahmen nun in einem kleinen Damenzimmer am Ramin

## Gebetbücher.

Die Office des St. Peters Boten erhielt kürzlich eine riesige Sendung von deutscher Gebetbüchern, so daß sie jetzt

### den größten Vorrat in ganz Canada

hat. Sie ist daher in Stand gebracht jedermann zu befriedigen mit einer schönen Auswahl von deutschen Gebetbüchern für Alt und Jung, für Groß und Klein, in Wholesale und Retail zu sehr möglichen Preisen. Die unten angegebenen Preise sind retail, und werden die Gebetbücher gegen Einwendung des Beitrages in Boot, frei per Post versandt.

### Wiederverkäufer erhalten bedeutenden Rabatt.

### Preisliste

Der Heilige Geist. Gebetbuch für Schulkinder. Weißer Einband mit Goldprägung. 220 Seiten.	15c
No. 5. — Geprägter Leinwandband mit Rosenschlitt.	3c
No. 13. — Imitation Leder, Goldprägung, Feingoldschlitt.	45c
No. 44. — Starke biegsame Kalbsleder, Goldprägung, Rotgoldschlitt.	90c
No. 18. — Feinste Leder, wattiert, Gold- u. Farbenprägung, Feingoldschlitt.	\$1.50
No. 84. — Geflochtener Einband, Goldprägung und Schloss.	\$1.25
Hörer zu Gott. Gebetbuch für alle Stände. 261 Seiten.	
No. 355. — Feiner wattierter Lederband, Gold- u. Blindprägung, Rotgoldschlitt.	\$1.00
No. 27. — Feinster wattierter Lederband, Gold- u. Blindprägung, Rotgoldschlitt.	\$1.50
Der Heilige Tag. Gebetbuch für alle Stände. 220 Seiten.	
No. 5. — Geprägter Leinwandband mit Rosenschlitt.	30c
No. 130. — Feiner Lederband, Blindprägung, Rosengoldschlitt.	80c
No. 121. — Starke Lederband, wattiert, Blind- u. Goldprägung, Rotgoldschlitt.	\$1.00
No. 200. — Feiner Lederband, wattiert, Gold- u. Farbenprägung, Rosengoldschlitt.	\$1.50
No. 660. — Feiner Lederband, wattiert, Goldprägung, Rosentanz, Feingoldschlitt, Schloss.	\$1.75
No. 665. — Feinster wattierter Lederband, Gold- u. Farbenprägung, feines Perlmutt-Kreuzifix auf der Rückseite, Feingoldschlitt und Schloss.	\$2.00
No. 755. — Feinster wattierter Lederband, eingelegte Gold- u. Perlmutt-Kreuzifix und Schloss.	\$2.00
No. 84. — Geflochtener Einband, Goldprägung, Feingoldschlitt, Schloss.	80c
No. 76. — " seine " mit eingefügtem Silber.	\$1.00
No. 86. — " mit eingefügtem Silber.	\$1.00
Der Heilige Tag. No. 96. — Größere Ausgabe. 448 Seiten. Geflochtener Einband, Gold- u. Farbenprägung, Feingoldschlitt, Schloss.	\$1.50
Himmelsblüten. Gebetbuch für alle Stände. 288 Seiten.	
No. 114. — Starke wattierter Lederband, Gold- u. Blindprägung, Rotgoldschlitt.	\$1.00
No. 139. — Lederband mit reicher Blind- u. Goldprägung, Rosengoldschlitt.	\$1.00
No. 99. — Sechsbändiger Band, wattiert, Perlmuttkreuzifix auf der Innenseite, Feingoldschlitt, Schloss.	\$1.60
No. 29. — Extra feiner Lederband mit reicher Prägung, Kreuzifix auf der Innenseite, Feingoldschlitt, Schloss.	\$2.00
Himmelsblüten. Gebetbuchausgabe für Männer und Jünglinge aus feinem Papier. 224 Seiten.	
No. 2. — Leinwand, Gold- u. Blindprägung, Nudeldecken, Rosenschlitt.	30c
No. 25. — Im. Leder. " Farbenprägung, Feingoldschlitt.	50c
No. 1108. — Leder, wattiert, reiche Blindprägung, Rosengoldschlitt.	90c
No. 1112. — Feines Leder, wattiert, Gold- u. Silberprägung, Rosengoldschlitt.	\$1.20
Wein Kommuniongeschenk. Wegweiser und Gebetbuch für die heranwachsende Jugend. 480 Seiten. Hartentitel und farbiges Titelblatt. Feinste Papier mit roter Schnur.	
No. 1. — Spitzer Lederband mit Gold- u. Blindprägung, Rosenschlitt.	55c
Bade Neum. Bettentaschengebetbuch für Männer und Jünglinge, feines Papier. 246 Seiten.	
No. 2 f. — Leinwand, Goldprägung, Nudeldecken, Feingoldschlitt.	30c
No. 289. — Feinste Leder, reiche Gold- u. Blindprägung, Nudeldecken, Rosengoldschlitt.	\$1.10
Vater, ich bitte Dich. Gebetbuch mit großem Druck. 416 Seiten.	
No. 97. Lederband, biegsam, Goldprägung, Feingoldschlitt.	80c

Alle unsere Gebetbücher enthalten mehrere Abschieds-, Beicht- und Kommunionandachten mit ausführlichem Beichtspiegel, Kommunionandacht und Abendmahl alle ge. römischen Andachten.

### Man reicht alle Bestellungen an

St. Peters Bote,  
Münster — Saskatchewan.

Platz und bereiteten unsere Männer von der sich unten noch weiter werde; sie ist es wert.

Die Gefangenen mußten hier und wieder an der Berührungsstelle zwischen den Befestigungen und am Ausgang der Gräben für die Gefallenen. Unter den Befestigungen war eine große am Nordende des Platzes, wo wir gestern eindrangen, eine Kunstwerk im Befestigungsraum hatten wir noch keine solche. Sie sperrte die gabelförmigen Tore (die Gabel) den Befestigungen und hatte vorteilhafte Einrichtung auch die zwei Etagen Gewehrscharten in Anklagschäfte, die andere am Boden, besaß, so daß zwei Glieder neuern konnten; mannte auf jede der beiden Etagen hin eine Geschützhütte. ganze Befestigung war ungefähr hoch und an 4 Meter breit und aus Erde, Stroh und Bauschäften, aus Pfostensteinen inneren Seite. Den gefallenen und Franzosen, welche in der noch nicht fertigen Gasse gelegen waren, wurden, da bis dahin der Platz nicht gewahrt, von einem eben abmarschierten Bataillon des 2. Infanterie-Regiments die letzten Ehren erwiesen und sterben und Sterben. Nachdem die Gebethymne beendet, das Bataillon mit einem frischen Abzug, aber einen Stich gab's Herz, als im Rhythmus des Melodien erklang: „Ich Kameraden, einen bessern nicht . . .“

Um nun zu unserem Zusammenkommen: Das zur Verfügung Wasser war dreigig und von durchsichtig, das Fett sehr schmeckend, das Fett sehr wurde ergänzt durch Fette zweier der Unteroffiziere aufgetan; das Fleisch war, wenn reichlich, so doch tadellos. Zimmer und in den offenen Schränken lagen die verschwundenen Damengarderobe umher, besonders viele Nachthauben; zum Brechen in die Bretter aus den Schränken aufzutragen, die verschwundenen Servietten dienten Wäschestücke. Es währte so hatten wir einen schwachen Schmarren, ohne Eier, Salz, und um ihm einen Geschmack zu geben, schlechten Sauerkraut und schwarze Schmarren schwarz gezeichnet! Der Hungertag stand uns zur Seite und sießen wir über die wartenen Verhältnisse wogenenbare Speise her. Augenblicken war der K

Dann machten wir uns auf den Weg, um das Bataillon zu besuchen. Es war 9 Uhr und re

Play und bereiteten unsere Mahlzeit, von der ich unten noch weiter sprechen werde; sie ist es wert.

Die Gefangenen mussten heute früh samt und sonder an der Zerstörung der Barricaden und am Ausheben von Gräben für die Gefallenen arbeiten. Unter den Barricaden war besonders jene große am Nordende des Dorfes, wo wir gestern eintrudigten, ein wahres Kunstwerk im Barricadenbau; bisher hatten wir noch keine solche gesehen. Sie sperrte die gabelförmig aus La-Jourche (die Gabel) den Berg hinab führenden Straßen und hatte eine sehr vornehmliche Einrichtung auch darin, daß sie zwei Etagen Gewehrscharten, die eine in Anschlagschüsse, die andere aber direkt am Boden, besaß, so daß gleichzeitig zwei Glieder seines Kopfes; außerdem mündete auf jede der beiden Straßenseiten hin eine Geschützgrube. Die ganze Barricade war ungefähr 2 Meter hoch und an 4 Meter breit und bestand aus Erde, Stroh und Bäumen auf der äußeren, aus Pflastersteinen auf der inneren Seite. Den gefallenen Bayeux und Franzosen, welche in der Nähe der noch nicht fertigen über zusammengelegt waren, würden, da bis zum Einsetzen der Nacht nicht gewarnt werden konnte, von einem eben abmarschierten Bataillon des 2. Infanterie-Regiments die letzten Ehren erwiesen durch Präzision und Gebet. Nachdem die Winz die Gebetsstunde beendet, marschierte das Bataillon mit einem frischen Marsch ab; aber einen Schuß gab's uns durch Herz, als im Takt des Marsches die Melodie erklang: "Ich habe einen Kameraden, einen bessern fand' ich nicht . . ."

Um nun zu unserem Schmarren zu kommen: Das zur Verfügung stehend. Wasser war dreckig und vollkommen un durchsichtig, das Fett sehr wenig und wurde ergänzt durch Feuerbrocken, die zwei der Unteroffiziere aufgetrieben hatten; das Mehl war, wenn auch nicht reichlich, so doch ladelos weiß. Im Zimmer und in den offenen Waschräumen lagen die verschiedensten Teile einer Damegarderobe ganz ungeniert umher, besonders viele Mützen und Nachthauben; zum Brennen diente das in Hause befindliche Mobiliar, besonders die Bretter aus den Schränken, und zum Aufspannen der heißen Pfannen sowie auch als Servietten dienten die erwähnten Wäschestücke. Es währte nicht lange, so hatten wir einen schwarz aussehenden Schmarren, ohne Eier, mit nur wenig Salz, und um ihm überhaupt etwas Geschmack zu geben, waren von den schlechten Sauern Apfeln, die wir hier fanden, einige hineingeschnitten. Dieser schwarze Schmarren schmeckte jedoch ausgezeichnet! Der Hunger, der beste Koch, stand uns zur Seite und mit Heißhunger fielen wir über die warme, unter normalen Verhältnissen wahrscheinlich ungemeinbare Speise her; in wenigen Augenblicken war der Kessel leer!

Dann machten wir uns aber auf den Weg, um das Bataillon zu erreichen; es war 9 Uhr und regnete noch fort-

während. Ein wenig außerhalb La-Jourche fanden wir im Steinhügel eine abgeschlossene rechte Hand, nicht weit davon ein Stück von einem Kopf; in einem Garten an der Straße lag ein linker Fuß, mit Schuh und weißer Gamasche bekleidet! Zwei Stunden lang gingen wir an der ausgedehnten Markttomme vor und trafen erst um 11 Uhr, während eines Halbes bei unserem im Gros der Vorhut marschierenden Bataillon ein; es hatte letzte Nacht bewahrt — da waren wir in unserem Stall also doch besser aufgehoben gewesen!

In der Nähe von Rogen le Roiron, vor welchem Ort wieder längere Zeit gehalten wurde, um ihn und die Umgebung erst näher anzukundschaften, fand ein deutscher Freizeitjäger auf einem Bauern, einen Frankfurter, statt. Die Straße zog sich hier einen steilen Abhang hinab, tausend unten im Talgrund floß ein Bach und zwischen Wäldern und Obstbäumen standen materialisch schon ein Gebäude und eine Mühle; jenseits lag die Höhe wieder steil auf und war reichlich mit Buschwerk und Bäumen und gar oben mit Wald bedeckt. Dort unten im Tal mußte ein Blasemann die Unschärfe begangen, auf eine Kavallerie-Patrouille der Sitz abhatte zu schreien, hatte einen Geschwader verhindert und suchte nun das Weite. Jeden tauchten aber da und dort einzeln Rücken auf und traten den Reel zu jagen; auch einzelne Infanteristen zeigten sich, da die Reiter des vielen Bataillons und Zäune liegen nichts anstehen konnten. Es wurde auf den Bauern geschossen, und wie gestern das Reh, so sprang jetzt dieser Mann bald dahin bald dorthin, um sich vor den Schüssen und den Reitern in den Wald zu retten. Es ging ihm das Leben und so lief er denn durch den freien Bach, entlang den Berg hinauf und verzwickte sich hinter Büschen, hinter Bäumen, warf sich auf den Boden usw. und war auf einmal unseren Augen entchwunden; doch sahen wir fünf oder sechs Soldaten ihm nachspüren. Plötzlich wird er wieder sichtbar und springt, den Soldaten weit vorans, über ein Wiesenstück dem nahen Waldrande zu, wo er wohl Rettung gefunden haben würde; doch da krachten einige Schüsse, er überschlägt sich und rollt tot den Abhang hinunter!

Um 1 Uhr rückten wir, ohne vom Gegner belästigt worden zu sein, in Rogen le Roiron, einer ziemlich großen Stadt, ein und machten auf den Straßen halt. Unsere Hoffnung, hier einzurichten zu werden und einmal wieder ein gutes Bett zu finden, war vergebens, denn um 3 Uhr zogen wir weiter, nachdem Abteilungen der 2. Division hier einquartiert worden waren. Innerhalb dieser zwei Stunden hatten wir uns gestärkt: Ich war nämlich mit Mannschaften der Kompanie zum Requisitionieren von Lebensmitteln ausgesandt worden und brachte einen großen Vorrat von Wurst, Rauhreis, frischem Fleisch, Kaffee, Schokolade, Wein und besonders viel und gutes Brot mit — so viel Brothutten wir schon mehrere Tage lang nicht mehr gehabt; auch einige Kübel

## BRUNO Lumber & Implement Company

Händler in allen Arten von

## Baumaterial

Moline Wagen  
Monitor u. McCormick Drills  
Die berühmten John Deere  
Pflüge

Feuerversicherung,  
kommt und besucht uns in unserer Office  
um unsere Gezelheiten zu erfassen.

## The Central Creamery Co., Ltd.

Box 46.

### Humboldt, Sask.

Kärlantenvon  
erstklassiger Butter  
Senden Sie Ihren Rahm zu  
uns wir bezahlen die höchsten  
Preise für Butter.  
Winter wie Sommer.

Schreiben Sie an uns um Auskunft.

**O. W. Andreasen,**  
Manager.

### Geld zu verleihen.

für langen oder kurzen Termint auf ver  
bessertes Farmland, zu 8 Prozent Zinsen.  
Brompte Auszahlung.

**J. W. Andreasen, Box 46, Humboldt.**

## Eisenwaren & Maschinerie

Schwere und Streif-Eisenwaren  
Rotsöten, Ranges u. Furnaces  
De Laval Käppi Separatoren  
Eldredge B Kämmarinen  
Windmühlen, Äxtermühlen  
Gatolin Motoren u. Dreidau  
rustungen.

Sie haben eine vollausgerüstete Werkstatt  
Agenten der berühmten Gatolin Maschinerie.  
Besucht uns.

**RITZ & YOERGER**  
...HUMBOLDT - SASK..

## KLASEN BROS.

Händler in allen Sorten von

## Baumaterialien

### Agenten für

Deering Selbstbinder, Mähdrescher,  
Heu- und Wagen  
Geld zu verleihen auf verbesserte Farmen

**DANA, SASK.**

### Bevollmächtigter Auktionierer.

Ich rufe Verkäufe aus irgendwo in der  
Welt aus.

**A. H. Pilla, Münster, Sask.**

**Sinclair Elliot, B. A. L. L. B.**  
Rechtsanwalt, Solicitor, öffentlicher Notar.  
Geld zu verleihen auf Grundbesitz.

...Offices...  
McClocklin's Office Building,  
Naismith & Waddell,  
MAIN ST. HUMBOLDT, SASK.

**Dr. J. C. Barry...**  
(McGill, Montreal.)

Früher Hauschirurg am Royal Victorian  
Hospital, Montreal; hat für einige Zeit  
seine Praxis in Regina ausgeübt.

Er hat seine Office im Gilliar's Gebäude  
aufgeschlagen neben der Canadian Bank of  
Commerce.

**Humboldt, Sask.**

**Vossen & Bettin**  
Watson, Sask.  
Agenten für

Intern. Gatolin Maschinen, McCormick und Deering  
Drills, Selbstbinder, Mähdrescher, Heu- und Wagen  
und Dros - Sharples und Empire Rahmenpferde,  
Gray's Wagons und Demolrats;  
American Bell & Sanger und Rajen Dreischaufi  
nen, Lodschitt und P. & O. Pflüge und Engine-Cars.

## Engelsfeld General Store

— und —

## Lumber Yard

kommen Sie zum

um Ihre Geschäfte zu besorgen.

Ich habe auf Lager eine große und vollständige Auswahl von Schnittwaren, Broceries, Fußbekleidung, Männerröcken mit eingelegtem Schaspel, Winterröcken, in Tuch und Pelz, Mehl, Käsekäse, &c.

Käufer: Sie Ihr Bauholz bei mir. Ich halte vorrätig alle Sorten von Bauholz, Schindel, Latten, Ziegelsteine, Hard-Wall - Plaster, Fenster, Türen n. s. w.

**F. Breiter,**  
Engelsfeld, — Saslatewan.

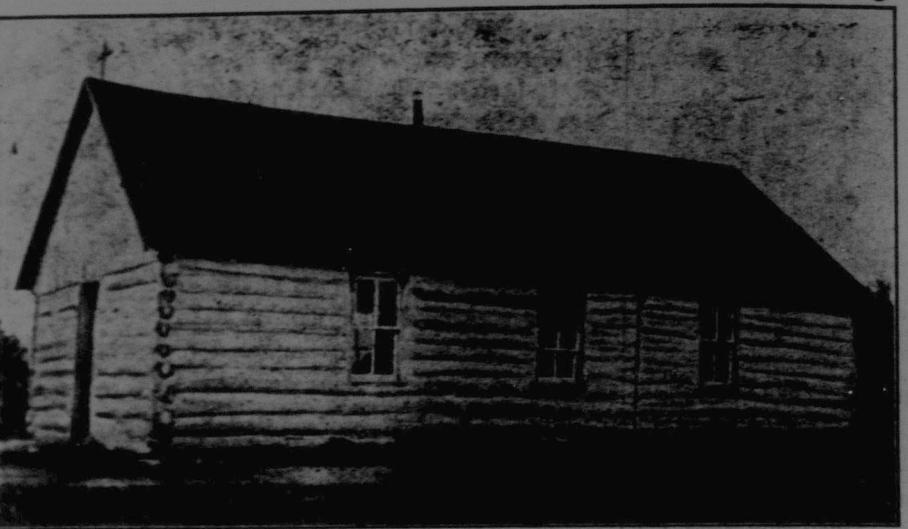
... Man lese ...

die Anzeigen

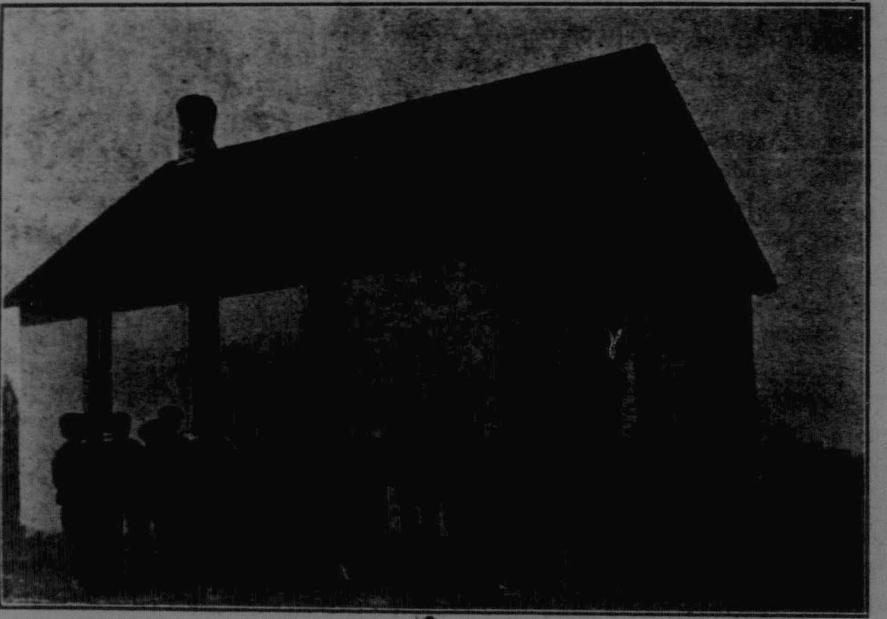
im St. Peters Bote.

voll Salz brachte ich mit, die unter die Soldaten verteilt wurden.

Kurz vor dem Weitermarsch wurde mir bedeutet, ich hätte zum Quartiermachen und gleichzeitig zum Rechnosieren nach La Ronde abzugehen; ich sollte jedoch vorsichtig sein, denn vormittags 8 Uhr wäre von Rognat aus eine Abteilung französischer Truppen auf der Straße nach La Ronde abmarschiert, während eine andere mit der Bahn abgefahren sei. Das war mir ein erwünschter Besuch. Ich brach also mit meinen vier Unteroffizieren auf und wurde bald von Quartiermächen der Artillerie, einem Lieutenant und drei Unteroffizieren überwältigt. Ich teilte ihnen meine Instruktion mit, aber sie ritten weiter. Es dauerte keine Stunde, da traf ich vor dem Dorfe St. Pitane wieder mit ihnen zusammen; sie standen beobachtend und unabsichtlich hinter einigen Bäumen, und erzählten mir, daß sie gerade zwei französische Soldaten am Dorfe gesehen und von einem Bauernlindern gesahen hätten. Diese beiden wären etwa 160 Zentimeter gegen La Ronde abgegangen, waren unten sehr schlank über die Schulter ungefähr 1,80 Meter; dann sie zog einen kleinen Pistolen und es doch nicht gut geschafft, in das Dorf und weiter in das wichtige Gefinde zu rennen. Ich führte mich in Stellung und gab ihnen mit Bergung auf den Weg; ich lief mit einem meiner Unteroffiziere links auf der Straße, während die drei anderen Unteroffiziere von rechts und links her das Dorf und die nächste Umgebung reknosierten, die Artilleristen blieben bei



Erste Kirche zu Fulda, gebaut in 1904. ]



## Schule zu Dead Moose Lake.

mir auf der Straße; so nahm sich auch unsere Truppenmacht etwas imposanter aus! Unangefochten, aber sehr angestaut von den Einwohnern, betraten wir den Ort; wir waren die ersten Deutschen, welche die Leute zu Gesicht bekamen. Auf dem Hauptplatz vor der Mairie sahen wir gerade noch einen französischen Soldaten in ein Haus verschwinden; aber trotz raschem Nachsuchen, an dem auch ich mich beteiligte, wurde er nicht gefunden; wahrscheinlich hat er schnell die Uniform mit der Blouse vertauscht und sein Gewehr irgendwo gut verstckt. Nun requirierte ich für mich zwei kleine Fahrräder und erkundigte mich bei verschiedenen Leuten, und zwar bei Männern, Weibern und bei Kindern, welche letztere oft weil unbekannt waren

weil legierte oft, weil unbehangen, ganz brauchbare Ausschlüsse gaben, nach den französischen Truppen und nach der Sicherheit und der Beschaffenheit der Gegend, in die ich jetzt kommen würde. Da erfuhr ich denn mit ziemlicher Ueber- einstimmung, La Rouge sei noch gute zwei Stunden entfernt und wahrscheinlich noch von zwei Kompagnien belegt; der Weg führe durch Wald und Buschwerk, an einzelnen Gehöften vorbei, hätte viele Barricaden und Straßenabgrabungen; ferner, und das war mir das Wichtigste, daß vor  $1\frac{1}{2}$  Stunden gegen 200 Franzosen, Robilgarde und Linie, nach La Rouge abmarschiert seien. Somit hatte ich alle Aussicht auf einen Zusammenstoß, hatte auch Aussicht, umgangen oder gefangen zu werden — aber

ich vertraute auf mein bisheriges Glück die Fahrt ohne Zwischenfall zu Ende und fuhr ab. Vorher jedoch nahm ich geben. Doch es war noch nicht Abend. Die Straße machte jetzt eine Biegung und ging dann in gerader Linie mit saftiger Steigung weiter, zwischen Brüschweik und Wald hindurch; auch ließen sich wieder zwei der gewohnten Barrikaden sehen und — am Ende der Straße, freilich noch sehr weit weg, erkannte ich zwei Posten! Ich sprach kein Wort und anderthalb würden sie sofort niedergeschossen werden. Dann setzte ich mich mit zwei Unteroffizieren auf den einen, die zwei anderen Unteroffiziere und meinen Dienst auf den anderen Wagen und fuhr in der sicherer Erwartung, irgendwo auf den Feind zu stoßen, von St. Doppelposten — etwas anderes konnte Kognak, die ich übrigens sofort wieder Hilarie ab.

Die Gegend war in der Tat ganz danach angetan, daß sich kleine feindliche Truppen verborgen körnten, ohne von uns bemerkt oder gefunden zu werden; auch mir auch, antwortete ich gleichgültig, mächtten wir die Bauern, welche vor den wenigen Toren oder an den Seitenstraßen standen und vielleicht selbst eben die Uniform mit dem Bauernkittel

Führmann im Auge behaltend, fuhr ich im Trab weiter, unmittelbar hinter mir der zweite Wagen. Wir fuhren durch die Barrrikade und an dem Häuschen vorbei; aber hier fiel ich plötzlich dem Führmann in die Hände, brachte durch einen kräftigen Rück das Pferd zum Stehen, sprang vom Wagen und stürzte mich auf einen hinter dem Hause stehenden französischen Posten. Das alles war natürlich ein Augenblick und geschah so rasch, als es sich hier erzählen läßt. Im Herunterspringen vom Wagen war Führmann nicht aus den Augen und war ich noch mit der Säbelkoppel hängend neugierig, zu erfahren, was meine geblieben und verlor aus dem Mantel Unteroffiziere zu diesem feindlichen eine in Nogent mitgenommene Flasche Doppelposten — etwas anderes konnte Kognak, die ich übrigens sofort wieder aufhob. Der Franzose hätte mich längst Leutnant, da vorne muß ein französischer erschossen oder erschossen können; aber vermutlich war er über unser plötzliches Erscheinen mehr überrascht, als ich über sagte jetzt einer von ihnen. „Das scheint sagten, seien Sie doch einmal hin!“ Ungeachtet genug war der Posten freilich aufgestellt worden, weil man ihn aus so weiter Entfernung entdecken konnte.

Natürlich auf die Brust und fragte ihn

vertauscht hatten, einen höchst zweifelhaften Eindruck. Manche fragte ich nach zweiten Barricade, neben welcher, rechts der Entfernung und dergleichen und der Straße, ein kleines Häuschen stand; rere seien; denn die Barricade im Ver- sagte ihnen an, daß bald einige Bataillone von da bis zu den Doppelposten mochten ein mit dem Haus war wie geschaffen nachrücken würden; im übrigen trabte es immerhin noch 700 Schritt sein; die für einen vorgeschobenen stärkeren Po- schenbar gleichgültig und unaufmerksam mit meinen zwei Wagen an all den Stroße führte jenseits der Barricade stem. Nur ein Mann wäre noch im zuerst durch niedriges, lichtes Buschwerk, Haus, gestand er zitternd, und während verdächtigen Gestalten vorüber, an Ver- dann durch hohen Wald. Ruhig, fort- ich meinen Unteroffizieren zürries: „Auf- hauen, Barricaden und Straßenabgrä- während die Straße, den feindlichen passen! dableiben!“, eilte ich, meinen gungen auf die Brücke und stieg hin, abwehr, ohne weiteres

in das besetzte Haus : als ich das eben erbeutete Gewabtiere-Gewebe — in der Hütte führte gleich in ges Zimmer, wo mir im Eintretens schon eine Frau kleinen Kind auf dem Arm jammernnd entgegenkam ; ihre Schweigen und hieß sie demselben Fleck stehen bleibt und bebend gehorchte sie. Zeit aber sah ich auch vor feuer einen vollständig gefüsteten französischen S und schlossen. Neben ihm stand eine hilf geleerte, sein Chassepotgewehr stützen Knieen und lehnte an tec. Läuse sah ich erst in zum ner und in die Krich noch ein Soldat zugegen auch die Frau versicherte, dieser eine im Hause ; i in hin, in ihm vorsichtige w. 4. zog ihm behutsam aus d. r Scheide und bei G. oder, trank dann noch sein in Wein und weckte hing s Rütteln und D. da die einmal groß ließ ha jedoch nicht Sauer und Bittern mit „Bon jour, möch ich gern o. e. Visitation durch, und erzielte ihr Beweis, daß er so sehr seine Boten vernachlässigte, dies ging selbstverständlich s. h. hell vor sich.

# Die verhe

## Eine wßrige 3ic

in der Nähe ein  
sich an einem re-  
ihessens hinau-  
e, wie eine Kre-  
ne weit hinausst-  
e, liegt ein still-  
de ein braves  
r nicht zu de-  
seinem Ehemalig  
etwa eine Stun-  
ft eine Ziege  
hieß nämlich d-  
) glättend über  
norres" und  
eg. Auf ha-  
s wirkende S-  
traße liegenden  
ine Wirkung auf  
dam. Er hiel-  
ch mit einer  
Dann setzte er  
weiter und gelan-  
halben Stunde a-  
erung. Es da-  
er handelsmäßig  
des Juden „Bö-  
ge verkauft ha-  
ir seinem Bei-  
Milch abmischen

Dann band  
nen Strick und  
sieden den He

in das besetzte Haus; als Waffe hatte ich das eben erbettete Gewehr — ein Tabatiere-Gewehr — in der Hand. Die Hütte führte gleich in ein geräumiges Zimmer, wo mir im Moment des Eintretens schon eine Frau mit einem kleinen Kind auf dem Arm weinend und jämmernd entgegenkam; ich bediente ihr Schweigen und hieß sie an ein und denselben Fleck stehen bleiben; zitternd und bebend gehorchte sie. Zu gleicher Zeit aber sah ich auch vor dem Kaminfeuer einen vollständig siedmäsig ausgerüsteten französischen Soldaten sitzen und schlafen. Neben ihm auf dem Tische stand eine halb geleerte Flasche Wein, sein Chassepotgewehr stand ihm zwischen den Knieen und lehnte an seiner Schulter. Wie sah ich erst in das Nebenzimmer und in die Kirche, ob nicht etwa noch ein Soldat zugegen sei, obwohl mir auch die Frau versicherte, es wäre nur dieser eine im Hause; dann trat ich zu ihm hin, nahm vorsichtig das Gewehr weg, zog ihm behutsam den Hut ab aus der Schieide und befestigte ihn am Ohr, trank dann noch ein Glas von seinem Wein und wachte ihn endlich durch.

Hieß er Nutzen und Schaden auf. Da war die einmal große Augen! Ich ließ ihn jedoch nicht lange Zeit zum Sagen und Blättern; begnügte ihn mit „Bon jour, monsieur!“ wobei ich man die Bajonettschäfte auf die Brust drückte, und erwiderte ihm sogar noch einen Beweis, daß er so fest geschlafen und seinen Boten vernachlässigt hätte. Alles dies ging selbstverständlich außerordentlich schnell vor sich.

Fortsetzung folgt.

## Die verhexte Geis.

Eine lustige Ziegengeschichte.

In der Nähe eines Landstädtchens, das sich an einem rebenbekränzten Berg befindet, hinaufzieht, von dessen Höhe, wie eine Krone, eine malerische Ruine weit hinausschaut in die Rheinebene, liegt ein stilles Dörfchen. Dort wurde ein braues Bäuerlein, welches aber nicht zu den Klügsten gehörte, von seinem Gewebe beauftragt, in der etwa eine Stunde entfernten Ortschaft eine Ziege einzukaufen. Adam, so hieß nämlich das Bäuerlein, strich sich glättend über sein „Sauerkrantschnörres“ und machte sich auf den Weg. Auf halbem Weg verfehlte das wirkende Schild eines an der Straße liegenden Wirtshauses nicht seine Wirkung auf den stets durstigen Adam. Er hielt Einkehr und stärkte sich mit einem Schoppen 1907er. Dann setzte er seinen Stab wieder weiter und gelangte in einer knappen halben Stunde an das Ziel seiner Wandertag. Es dauerte nicht lange, da war er handelseinig, und die Stallmagd des Jüden „Löbchen“, der ihm die Ziege verkauft hatte, mußte der letzteren in seinem Beisein noch zwei Schoppen Milch abmischen.

Dann band Adam die Ziege an einen Strick und trat selbster mit ihr zusammen den Heimweg an. Natürlich mußte Schoppen.

te er den glücklichen Haushalt mit einem Schoppen begießen, und so schaute er in demselben Wirtshaus ein, in dem er sich schon auf dem Hause geäst hatte. Seine Ziege band er einzubauen im Hause fest.

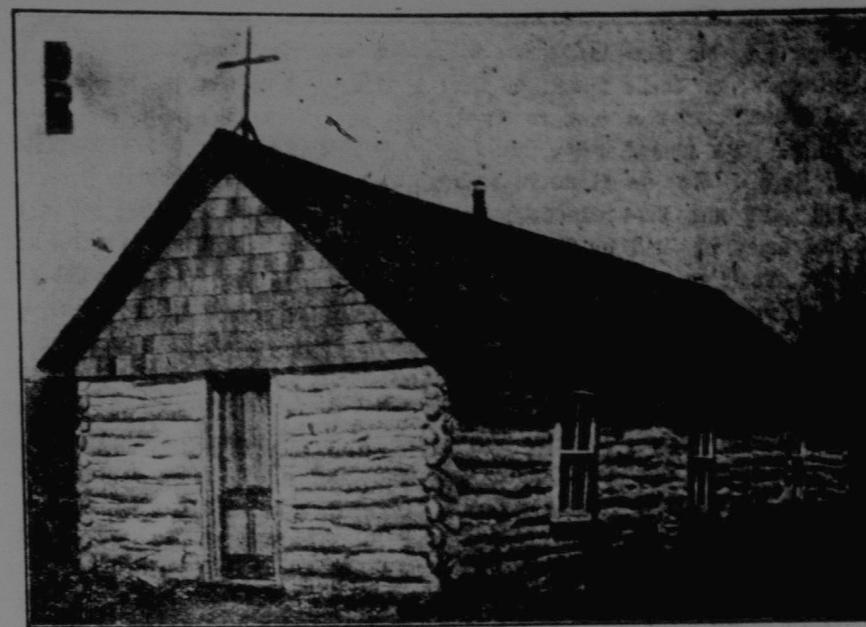
Dann betrat er die Wirtschaft und hatte gleich das Kind. Er kannte aus seinem Ort zu treffen. Um den runden Tisch saßen vergnügt vier Männer und „ditsch ritten“ über all's Maerde, wie das auf dem Londe so üblich ist. Der am meisten von ihnen sprach ja zweifellos ausgewachsene Reden breit, den riefen sie mit dem Namen „Hecker“. Auch die anderen drei wurden mit Spitznamen gerufen, wie es natürlich im Verlaufe der Unterhaltung zu hören war. Der eine hieß „Schnecke“, der andere „Bolles“ und den dritten nannten sie „Schmetterling“. Als die vier den eintretenden Adam bemerkten, rissen sie ihn an ihren Tisch und der „Hecker“ schob ihm sein Glas hin mit der Aufforderung: Da, Adam, trink emol, werst Dorsch han. Adam kam dieser Aufforderung mit Freuden nach, indem er sagte: zum Wohl, Ihr Herrn, und das Glas fast bis zur Reihe leerete. Der „Schmetterling“, der wie es schien, seine Spindichosen an hatte, bestellte für den Adam einen Schoppen.

Na, Adam, wo kommst denn her?

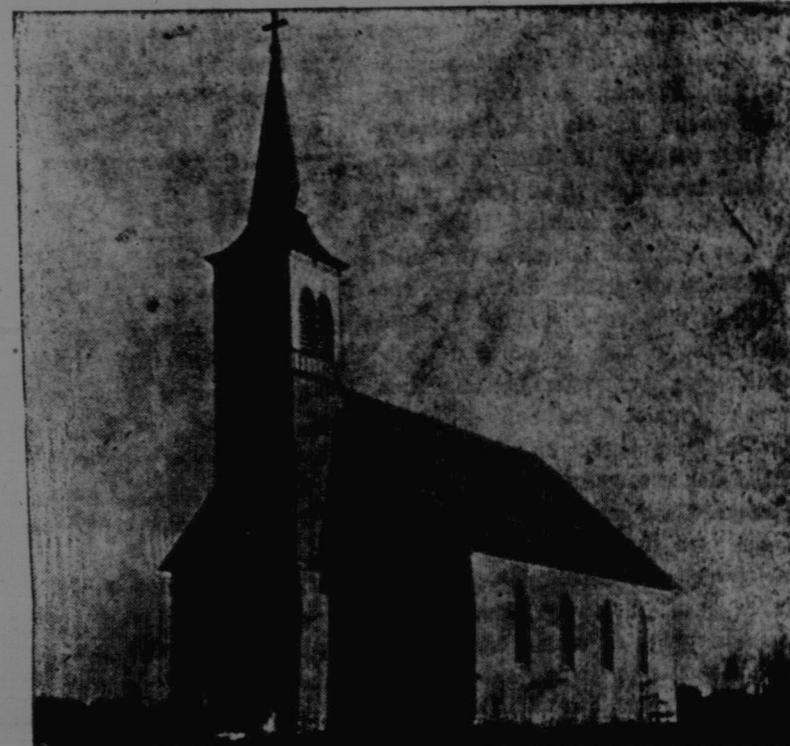
Gi, ich han beim „Löbchen“ e Gaas kaft, antwortete dieser, be'm schwigen wo du dein Scheit kaft hast, Bolles, ich sag Eich, des is a Gaas, so han ich noch kaan gehatt. Zwaa Schoppe Milch han se ihr erst abmischen müsse, sonst wär se mir nie vom Fleck gange.

In demselben Moment hörte man draußen die Ziege laut melden, als wollte sie stolz das Lob anerkennen, welches ihr soeben zuteil geworden.

Da blinzelte der Hecker die anderen wartend an der Haustür. Ihre brach ihm das „Treidche“, und ja, den drei vielhagend an, dann erhob er sich Miene verkündete nichts Gutes, doch han ich bestätigte resignirt mit einem mit den Worten: Ich gehe un betracht das socht ihn nicht an. Zufrieden heimlichen Seufzer der geknickte Adam, mir emol die Gaas. Nach einer kurzen lächelnd brummte er vor sich hin: Voll werst de wieder mal gewesen sein. Weile folgten ihm auch der „Schnecke“ Wann sie die schöne Gaas sieht, die du Lump, und do host de Wein, der und der „Bolles“ und der Wirt schloß ich kaft han, do merd sie sich annerst aus em Fass gelösse is, for Milch gefüllt ihnen neugierig an. Nur der redde. — Und sie hat „annerst geredd“. halte. Gleiß auf der Stelle führest de „Schmetterling“ blieb bei dem Adam kaum war ihr Blick auf den harmlosen Bock gefallen, da hatte hergeholt host, und bringst mer die sie auch schon erkannt, daß diese „Gaas“ Gaas.



Erste Kirche zu Dead Moose Lake, gebaut in 1903.



Kirche zu Dead Moose Lake, gebaut in 1906.

Draußen führten der „Schnecke“ niemals Milch gebe. Sage mol, und der „Bolles“ eine kurze Verhandlung mit dem Wirt, worauf dieser, mit verständnisvollen Schnauzeln, los, wie haast Gaasbock, e Gaas is es, in seinem Stall verschwand. Nach einer Weile kam er wieder zum Vorschein und führte am Strick einen Ziegenhock, welcher in Größe und Farbe gefährlich los, daß ihm der Schädel der Ziege Adams genau glich. Dann brummte. Do hätt ich auch en Dümvertauschen sie diese mit dem Bock mere schide könne, als wie dich, aber und setzten sich mit den harmlosesten Gees, es gibt kaan! Läßt sich der Hannebam-sichter von der Welt wieder zu dem bel statt einer Gaas en Gaasbock ushente, glücklichen Adam. Jetzt muß ich aber ei zum — haam, sunst schenkt mei Fraa. Adjes Wie beschwörend die Hände hebend, suchte Adam sie zu beschwichtigen:

Dann band er seine verwandelte Treidche, fleisch doch nit so, et ich Ziege los und zog weinselig der Hei-glaub, die Geis is verhext, ich han doch selber zugegndt, wie se ihr zwaa

Seine Frau stand schon ungeduldig vor der Haustür. Ihre brach ihm das „Treidche“, und ja, den drei vielhagend an, dann erhob er sich Miene verkündete nichts Gutes, doch han ich bestätigte resignirt mit einem mit den Worten: Ich gehe un betracht das socht ihn nicht an. Zufrieden heimlichen Seufzer der geknickte Adam, mir emol die Gaas. Nach einer kurzen lächelnd brummte er vor sich hin: Voll werst de wieder mal gewesen sein. Weile folgten ihm auch der „Schnecke“ Wann sie die schöne Gaas sieht, die du Lump, und do host de Wein, der und der „Bolles“ und der Wirt schloß ich kaft han, do merd sie sich annerst aus em Fass gelösse is, for Milch gefüllt ihnen neugierig an. Nur der redde. — Und sie hat „annerst geredd“. halte. Gleiß auf der Stelle führest de „Schmetterling“ blieb bei dem Adam kaum war ihr Blick auf den harmlosen Bock gefallen, da hatte hergeholt host, und bringst mer die sie auch schon erkannt, daß diese „Gaas“ Gaas.

Der Adam überzeugte sich, die Tat wahrhaft e Gaas, und wie ich haam d'r Professor, daß es ihm begleite. Als fache war nicht abzulengen; er duschte kamme, do war es e Bock. — Sehet mer sie zur Möllerischen Buchhandlung kommen, so viel er wollt, aus dem emol en Fauer-hor, ich will se selbst men, will Borelius hingehen, aber Bock wurde keine Ziege. Da ist wohl meiste. Doch die Ziege hatt auch dieser das Mädchen hält ihm am Rock fest, ihm aber auch der Born. So ein Probe stand, so daß es dem Adam ganz und der Ferum läuft sich auf. „Na, schlechter Gauenz, lass mich nun hin-nahmlich überlief auf sein Glanbe du bist du ja entschuldigt; da können kumme, die werd ichs sage; ich will an H. P. und Haubree zu lassen, wie ja wieder nach Hanse gehen.“ und dich terne, Gaasbock vor Gaase zu ver- fechten Überzeugung wäde. Das Loh der Herr und das Mädchen gehen nach Haase. Dann nahm er seinen Bock am die stand sich mit der Sach ab, indem Hanse. Hier wird Bericht erstattet. Strick und machte sich wieder auf den es annahm, daß bei dem Adam eine s. „Ala gut, wo hast Du die Flasche?“ Beg. Er dachte und redete sich auch ner Hirschrauben vollständig loszgau. — „Ja, die haben wir vergessen .... immer mehr in den Born. An dem gen sei. aber ich eß keinen Bissen, bis ich sie verhängnisvollen Wirtshaus ange. Dieser aber führt seine „Wunner-selbst herbeigeschafft habe.“ Der Ge- kommen, beschloß er ohne Rügern, sich gaus, wie er sie nannte, auf raschestem lehrte geht aufs neue nach der Möl- noch Coarage anzutreten, und er trat Weg nach Hanse. Gehirte nicht eher leichten Buchhandlung. Dort be- wieder in die Wirtshaus, nachdem er Ruh, als bis er die Ziege seiner E. kommt er die Flasche und stolz wan- den Bock im Hofe angebunden hatte. quitt „Trotz“ wahlhutten abz. seit er mit ihr nach Hanse, indem er Die vier Spähvögel stand er nicht mehr liefern hätte. Jeden Morgen ging er sie die ganze Zeit hindurch fest in der vor, dagegen drückte ihm der Wirt mit dazu bei Arzt und Biergut in der Nächten hält. An seiner Haustür be- der unschuldigsten Miene seine Ver- Stoll, um nachzuschaun, ob sich die gequert ihm indessen ein Sandug, der wunderung darüber aus, ihn so bald „Gaas“ mit wieder in einen Bock ver- ihn gau. Höchst greift Borelius wieder zu sehen. Geb mer, emol e würdet ruck und das tut er viel nich dem Haue — und läßt die Flasche Schoppe Wein, ich muß was zu drin leicht heute noch, wenn ihm die vier fallen. te han, ich muß mir Kursach kaue. Spähvögel nicht mittlerweile aufzufaart was maanzt de, der schlechte Gaasen haben.

### Der stumme Mensch.

**Der zestreute Professor.** Zu Ende des ersten Jahrhunderts, an einem stummen Herbstabend war der Ropp, daß er Platitisch tricht. Do habt er recht. Adam, verscheute der Wirt. Zu diesem unverschöpflichen Kapitel es daß im Kloster auf dem Michels- lafis Eich mit gefalle, anver The ent- stechen die „Hamb. Nach.“ den nach Berg in Bamberg eine groß Ausstellung emol draus nach meine Letz gaudi. Lebensgeschichte des verstorbenen Stoff. Wie ein Wunder geschehen? Mide- holmer Philosophie Professors. Als Stoss war es etwas recht Seltsames, das Prof. Borelius eine Tages ausgehen sich begeben hatte. Der stumme Maan, beim Adam war mittlerweile auch die „Kursach“ auf dem Gipspunkt angelangt. Er trank aus, zahlte, nahm die Ziege am Strick und wanderte weiter zum „Löbche“. Dort angekommen, ging er direkt auf dessen Hof und Stoppie bestig aus Fenster. Gott der Gerechte, was ist los? Wer feinst der Möllerischen Buchhandlung gefunden. Ich habe fernr Chath im Kichenichti se und die berühmten Victor Sprechmaschinen für Baufeld, St. Gregor und Männer errichtet worden und bin daher in d'r Lage Ihnen die alle best Nähmaschine die jemals gemacht wurde zu billigem Preise für bar oder auf läng're Zeit ohne Zinsen zu verkaufen. Kommen Sie und besichtigen Sie diejenigen in meinem Stöcke, o. o. besser n hmet eine mit auf Probe.

Ich habe fernr Chath im Kichenichti se und die berühmten Victor Sprechmaschinen für bar oder auf längerer Zeit zu verkaufen. — Ferner habe ich eine volle Auswahl in Eisenwaren, wie Heiz- und Koch-Ofen, Betten, Matratzen, Farve, Buntzen, Rohren, Wand-, Tischen- und Bettuhren. Auch habe ich eine Anzahl neuer Nähmaschinen auf Lager zu sehr billigem Preise.

Berüchern Sie Ihre Gebäude bei mir.

Zufriedenheit garantiert oder Geld zu rüderstattet. Ich gebe 10. Prozent Disc fürbare Einfüsse.

### Große Preiserniedrigung an Frühjahrs-Hüten.

Wir müssen unseren überschüssigen Vor rat von Frühjahrs-Hüten reduzieren und deshalb gewähren wir unseren Kunden den Vorteil einer großen Preiserniedrigung in allen Sorten, Farben und Größen, sowohl was Männer- und Knabenhüte anbelangt.

### Zum Kostenpreise und darunter.

Hüte zu verkaufen, solange der Vorrat reicht. Dies ist das Ereignis der Hüte der Saison und Sie können Geld sparen wenn Sie die günstige Gelegenheit dieses Verkaufes benutzen.

### Great Northern Lumber Co. Ltd.

Humboldt, Sast.

Singer Nähmaschinen zu verkaufen im — Engelfeld Hardware Store —

**Hermann Nordisk Eigentümer.**

Ich bin als alleiniger Verkäufer und Kol lektor für die Singer Nähmaschinen für Engelfeld, St. Gregor und Männer errichtet worden und bin daher in d'r Lage Ihnen die alle best Nähmaschine die jemals gemacht wurde zu billigem Preise für bar oder auf läng're Zeit ohne Zinsen zu verkaufen. Kommen Sie und besichtigen Sie diejenigen in meinem Stöcke, o. o. besser n hmet eine mit auf Probe.

Ich habe fernr Chath im Kichenichti se und die berühmten Victor Sprechmaschinen für bar oder auf längerer Zeit zu verkaufen. — Ferner habe ich eine volle Auswahl in Eisenwaren, wie Heiz- und Koch-Ofen, Betten, Matratzen, Farve, Buntzen, Rohren, Wand-, Tischen- und Bettuhren. Auch habe ich eine Anzahl neuer Nähmaschinen auf Lager zu sehr billigem Preise.

Berüchern Sie Ihre Gebäude bei mir.

Zufriedenheit garantiert oder Geld zu rüderstattet. Ich gebe 10. Prozent Disc fürbare Einfüsse.

**Hermann Nordisk,**  
Engelfeld, Sast.

### Gebrüder Thiemann

Humboldt, Sast.

#### Deering Maschinerie:

Selbstbinder, Mähmaschinen, Rechen, Waagen, Pflüge und Gasolin-Dreschmaschinen.

### Trauerbilder

zum Andenken an die lieben

### Verstorbenen..

werden angefertigt in der Office

— des —

ST. PETERS BOTEN  
Münster, Sakschewian

berent, und gern absichtlich die sten Arbeiten der Klosterne. Ich habe mich seit neu Jahren zum Gefangen des Klosters und habe mich strenger kostet, al- gend ein anderer zwischen diesen tut — und doch hatte ich nie ei- de, in der ich hoffte, in der vor mir selber stand, so groß, ist meine Schuld.“ Sensend der Krank zurück, und der Pri- irstand:

„Du warst den andern all' her ein Vorbild des Gehorsam- Geduld, der Frömmigkeit und Was immer Du zu führen ho- hst es durch diese so lang ge- genden geführt.“

Ein schwerer Seufzer antw- und langsam griff die Hand d' Manns nach einer Schürze, di nem baren Kleide sichtbar wa- sam richtete er sich auf und l' gegen den Herrn des Klosters er leise sagte: „Ihr seid e- Mann — Ihr kennt sicherlich Geschichte Polens?“

„Ich kenne sie und weiß Land auf dessen König der F und der Mann des Papstes li- mes, friedloses Land ist.“

maß daß König Boleslaw ruhelos umherirrt, den To und suchend zugleich.

„Er wird ihm bald gefund- wermelte der Sterbende.

In des Prioris Augen la- dirc des Erstreckens, und e- „Wer seid Ihr?“

Boleslaw, des unstilligen selige König, der ungerecht sein Volk geknechtet, der in Berüchern Sie Ihre Gebäude bei mir.

Zufriedenheit garantiert oder Geld zu rüderstattet. Ich gebe 10. Prozent Disc fürbare Einfüsse.

**Gebrüder Thiemann,**  
Engelfeld, Sast.

#### Deering Maschinerie:

Selbstbinder, Mähmas- schinen, Rechen, Wa- gen, Pflüge und Gaso- lin-Dreschmaschinen.

Söhnen, schluchzend heilige Mann ein furchtbare abgelegt und dabei zur seiner Person einen kostba vorgezogen, den er an jener hinter einer Kutte getragen. Prior starre ihn entsetz melte, auf die arbeits- un Hände des königlichen schauden: „Diese H- ben den frommen Bischof ermordet.“

Der einstige König sei- schaft beladene Haupt, un- man die Ältere fiel auf Ring, in welchem Polen- lich abgebildet war.

„Ihr seht, Herr Prior ist zu groß, als daß ich lören“, schluchzte Boles- l's Mitleid in die S- und wild flang seine sprach: „Wie hätest du können, als Du getan, — tatest die niedrigsten — das war schreckliche der Tod, den Du ein f-

erniedrigung  
ahrs-Hüten.

en überflüssigen Vor  
Hüten reduzierten  
en wir unseren Kun  
ner großen Preisen  
ten, Farben und Größen,  
er- und Knabenhüte

ostenpreise  
runter.

olangerd der Vorat reicht.  
s der Hüte der Saison  
sparen wenn Sie die  
dieses Verkaufes be

Northern  
r Co. Ltd.  
umboldt, Sask.

zu verkaufen im  
ware Store —  
ordt Eigentümer,  
er Verkäufer und Aut  
hlm schinen für Eu  
n Männer ernan  
in d. Lage ihuen  
hine die jeweils ge  
um Preis far bär  
vige Jungen zu ve  
und benötigten Ze  
Store, vorz. besser  
rope.

im Kichenrichte  
or Spechtmäuse u  
er Zeit zu vertau  
eine volle Auswäl  
z und Koch-Ofe,  
ve, Bumzen, Roh  
d Beukuren. Auch  
er Rahmenvaratoe  
em Preis.  
Bäude bei mir.  
ert oder Gld zu  
10 Prozent Dis  
f,  
o, Sask.

hiemann  
Sask.

hinerie:  
Mähma  
n, Wa  
d Gaso  
inen.

ilder  
die lieben  
enen ++  
n der Office

BOTEN  
schewan

beren, und gern abhöchlich die niedrig  
sten Arbeiten der Klosterküche getan;  
ich habe mich seit nem Jahren freiwillig  
zum Gefangenen des Klosters gemacht  
und habe mich strenger fastet, als es je  
geld ein anderer zwischen diesen Mauer  
tut — und doch hatte ich nie eine Stun  
de, in der ich hoffte, in der ich Mitle  
vor mir selber fand, so groß, so schwer  
ist meine Schuld." Seufzend sank jed  
der Kranken zurück, und der Prior sag  
tostend:

"Du warst den andern all' die Zeit  
her ein Vorbild des Gehorsams und der  
Geduld, der Frömmigkeit und Demut.  
Was immer Du zu führen hastest, Du  
hast es durch diese so lang geübten Tu  
genden geführt."

Ein schwerer Seufzer antwortete ihm,  
und langsam griff die Hand des reiniger  
Mannes nach einer Schnur, die auf sei  
nem hären Kleide sichtbar war. Mü  
sam rückte er sich auf und bengte sic  
gegen den Herrn des Klosters, indes er  
leise sagte: "Ihr seid ein klug i  
Mann — Ihr kennt sicherlich auch di  
Geschichte Polens?"

"Ich kenne sie nad weiß, daß ein  
Land auf dessen König der Fluch Gottes  
und der Bann des Papstes liegt, ein ar  
mes, friedloses Land ist." Auch sagte  
man daß König Boleslaw noch immer  
ruhelos umherirrt, den Tod fürchtet und  
und suchend zugleich.

"Er wird ihn bald gefunden haben,"  
wurmierte der Sterbende.

In des Priors Augen kam ein Aus  
druck des Erschreckens, und er stammelte:  
"Wer seid Ihr?"

Boleslaw, des unseligen Polens un  
selige König, der ungerechte Fürst, der  
sein Volk geflektet, der in sichtbarer  
Verblendung Untat nach Untat be  
ging, und schließt sich noch zum Mörder  
wurde, zum Priestermörder — den der  
Pann traf, und der — daran hin von  
alten verlassen — manches Jahr unher  
ritte und endlich, endlich wenigstens  
ein Restchen Frieden in diesem Kloster  
fand."

Söhnend, schluchzend hatte der un  
selige Mann ein furchtbare Bekenntnis  
abgelegt und dabei zur Beglaubigung  
seiner Person einen kostbaren Ring her  
vorgezogen, den er an jener Schnur unter  
siner Kutte getragen. Der gereife  
Prior sah ihn entsetzt an und mur  
melte, auf die arbeitsartig gewor  
nen Hände des königlichen Klosterknach  
tes schauend: "Diese Hände also ha  
ben den frommen Bischof Stanislaus  
ermordet."

Der einzige König senkte müde das  
schnell beladene Haupt, und eine Träne  
nun die Andere fiel auf den herlichen  
Ring, in welchem Polens Wappen zier  
lich abgebildet war.

"Ihr seht, Herr Prior, mein Schuld  
ist zu groß, als daß ich sie hätte sühnen  
können," schluchzte Boleslaw. Da zog  
er's Mitteil in die Seele des Kreiss  
und wild sang seine Stimme, da er  
sprach: "Wie hättest du bitterer büßen  
können, als Du getan; Du — ein König  
— tatest die niedrigsten Knechtendienste  
— das war schrecklicher für Dich als  
der Tod, den Du, ein Held, nicht fürch  
tern im 5. Grade untereinander verwandt

ist. Lasse mich nun auf Vergebung  
Gott ist unendlich barmherzig." Jetzt  
aber sage mir noch, was Dich auf den  
Fug der Heine führte und dann wird  
Deine Sünden."

Boleslaw lächelte milde. "Ein Hirso  
den ich, selber ein Geheizer, sagte. Als  
es zusammenbrach, sahen mich seine Augen  
mit ebenso sanftem Vorwürfe an  
wie mich Stanislaus angesehen, als er  
erkundig vor mir niedergehauen war.  
Da kam das Erinnern meiner gräßlichen  
Schuld über mich."

"Und der Drang, dafür zu büßen,  
so sie nächst gut zu machen war," fuhr  
der Prior fort und setzte hinzu: "Wer  
wird Dir vergeben, wie der hl. Bischof  
Dir in seinem Sterben vergeben, als e  
Dir mit seinen sanften Augen angesehen  
hattet."

Nachdem der Prior die Weile ab  
holt und dem reinigen Sünder die Ver  
sprechung erteilt hatte, wanderte die  
letzte Sonnenstrahl über das breite  
Innlich des einstigen Potensburgs, um  
zubauen die Glocken des Klosters zur L  
ieder zu läuten an.

Da richtete Boleslaw sich auf, mi  
während ein Absdruck stillen Friedens  
seine Züge erhellt, murmelte er: "Se  
ine Augen — seine Augen."

Dann fielen seine ausgestreckten Ar  
me und sein erschöpfter Leib auf das  
arte Lager zurück, an welchem der  
Prior betend niedergehümmt war.

Heirate nicht in die Verwandtschaft.

Die Ehe zwischen Blutsverwandt  
hafien ist eine bedauerliche Tatsach  
Es ist daher nicht unangebracht, wenn  
in wenigen Zeilen auf die traurigen  
Konsequenzen der Ehen zwischen Bluts  
verwandten aufmerksam gemacht wird.  
Die Erfahrung lehrt, daß die Ehen zwis  
chen Blutsverwandten sehr oft kinder  
los bleibet oder aus ihnen Kinder her  
vorgehen, die ihr ganzes Leben hindurch  
den Verwandten, Gemeinden oder dem  
Staate zu Last fallen. Die meiste  
Blinden, Lahmen, Siamen, Tauben  
Idioten, Krüppel, entstammen zum Teil  
Ehen von Blutsverwandten. Die Herz  
te haben hierüber zahlreiche Aufsät  
zungen veröffentlicht, die geradezu schre  
dernerregend sind. Ein französischer  
Arzt sagt: Das Verhältnis der Bluts  
verwandtschaft der Eltern. Es ist ge  
zeigt worden, daß 18 mal mehr taub  
stumme Kinder aus Ehen zwischen  
Blutsverwandten dritten Grades (We  
schwisterkindern) und 37 mal mehr taub  
stumme Kinder aus Ehen zwischen Ver  
wandten 1. und 2. Grades (Tante mit  
Neffe, Oheim mit Nichte) stammen, als  
aus gewöhnlichen Ehen. Nach den neuesten  
Aufstellungen steht fest, daß fast die  
 Hälfte der Kinder, die aus Verwandten  
Ehen stammen, körperlich oder geistig  
unförderlich sind. Je näher die Ver  
wandtschaft, desto größer die Gefahr.  
Eine Vereinigung amerikanischer Kreis  
hat folgende Zahlen aufgestellt:

1. Von hundert Kindern, die ein Elter  
in 3. Grade miteinander verwandt sind,  
finden 41 Kinder krank oder missgestaltet.  
2. Von hundert Kindern, deren El  
tern im 5. Grade miteinander verwandt

### Vekanntmachung.

Jedes Jahr das Geschäft wie frü  
her, aber zu bester gelegten Preisen.  
Alle Gütekästen bietet ich zum  
Sonderpreis durch ein anderes Sys  
tem im Einkauf.

### GROCERIES, DRYGOODS

Allelei selindung fürs Alles, zu  
Preisen, die Ihnen kein anderer  
anbietet kann. Ich will nur ein  
ge artig hier anfangen. Sie bekommen  
mengenreichen Obstsalat, früher 25  
cent pro kg zu zweit oder 5 Pf. für ei  
nen Dollar.

Sojebrather 25 cent pro 5 Pf. Pakete  
für einen Dollar, an Schuhn 25  
Percent am Dollar. Drygoods 20  
Percent am Dollar. Männer klei  
nung 30 — 40 Percent am Dollar,  
u.s.w.

Es ist möglich alles anzugehen,  
aber alle Gegenstände werden zu  
herausgelegten Preisen verkauft.

An größeren Quantitäten stellt  
ge ich den gewöhnlichen Kaffee  
Tasse allen für ihr bisheriges  
Zutreffen und bitte auch um dassel  
be in Zukunft.

Mein Gruss.

Dana Supply Store,  
Mrs. F. Timhoff.

### Joseph Pirot,

General Merchant

Groceries Dry Goods & Shoes.

Komm zu mir ich bezahle die  
höchsten Preise für Farm Produk

für Eier 18 Cents per Dz.  
Für Vieh lebendiges Gewicht,  
3 bis 31 Cents fürs Pfund  
Sterling-Mehl das beste \$2.85.

Ich habe eine gute Auswahl  
in Dry Goods, Grocerie, Schuhn  
und Herren Anzügen.

Englisch Print ist 10 Cents pro  
Pfund, Schuhe von \$1.25 bis  
\$4.50, Herren Anzüge von \$4.50  
bis \$25.00

Achtungsvoll

### Joseph Pirot,

Dana, Sask.

### ... Kaff ...

frischgebrannt,  
zu haben bei

John Weber,  
Section 12, Township 38, Range 24.

### Vittorio Hotel

H. A. Green, Eigentümer.

ausgezeichnete Bewirtung  
und exzellente Getränke. Schöne Zimmer.

WATSON, Sask.

Schloßnac Atmungsöffnungen Telefon im Zimmer,  
ausgleichend. Warmes und kaltes Wasser. Fleißi  
ge Bedienung. Kosten \$1.60 u. anwärts. Phone 504.  
J. C. Her. 121.

Non's Hotel  
Adolf Ohmann Eigentümer.  
Ecke 12 Ave und 12th St.  
am östlichen Ende von Stadt St. R. Regina Sask

### Hotel Engelsfeld,

Saskatchewa.

Neu erbaut und aufs modernste ein  
gerichtet. Vorzüliche Mahlzeiten.  
Die besten Getränke an der Bar etc.

### HOTEL MUENSTER

Besitzer: Michel Schmidt.

Stets ausgewählte Betreuer in Superior und  
Welt-Superior.

Reisende finden beste Accommo  
dation bei civilen Preisen.

### Victoria Hotel

Regina.....

Bekannt als die Heimat der Deutschen von Saschwe  
ren und des Nordwesten.  
Vorzüliche Mahlzeiten, reine helle Zimmer. Bade  
zimmer, mögliche Privatzimmer, die besten Getränke aller Art.

Regelbahn & Billiardhalle.

### Abonniert

auf den

St. Peters Bote.

find, sind 65 Kindern fränklich oder mischgestaltet.

3. Von hundert Kindern, deren Eltern vom 4. und dem 2. Grade miteinander verwandt sind, sind 81 Kinder fränklich oder fräpelhaft.

4. Von hundert Kindern, deren Eltern nahe doppelt miteinander verwandt sind, sind 96 Kinder nicht normal.

Es ist noch zu bemerken, daß die schlimmen Folgen sich oft in der ersten Generation nicht zeigen, sondern erst in der zweiten, d. h. unter den Kindern der blutsverwandten Eltern. Wegen des körperlichen und geistigen Glendes so vieler Kinder aus Ehen zwischen Blutsverwandten hat die Kirche und in manchen Fällen auch der Staat von jener solche Ehe sehr ungern gesehen und ein trennendes Ehehindernis aufgestellt. Nur wichtige Gründe können die Kirche bewegen, Dispens zu erteilen. Es mögen deshalb alle, die eine Ehe unter Blutsverwandten eingehen wollen, die möglichen, ja möglichen, unausbleiblichen Folgen dieses Schrittes erwägen und lieber Geld und Gut, um welche es sich in solchen Fällen meist handelt, fahren lassen, als die Gesundheit der Kinder und sehr oft das Glück der Familie auf's Spiel zu setzen.

### Ein Bekannter des Beichtgeheimnisses

In Bodolien ist ein lutherisch: Pfarrer, welche in der letzten Reit ein Schauspiel erlebt, das in den unverwölklichen Himmel der Ehren unserer hl. römisch-katholischen Kirche eine neue Blume stochte. Die Gemeinde hat ihren Pfarrer wieder erhalten, der vor 15 Jahren zu den Bergwerken Sibiriens verurteilt, durch einen Alt der Gerechtigkeit des Fürsten Dandukoff-Korsakoff mit Glanz in Amt und Würde wieder eingeführt wurde, und dieser Pfarrer ist ein Mariyier des Beichtsiegels. Vor 15 Jahren hatte er in der Sakristei seiner Kirche einen Menschen Reicht gehörte. Bevor dieser aus der Sakristei sich entfernte, ließ er ein Kleidungsstück fallen, ob mit Absicht oder aus Versehen, weiß kein Mensch. Aber das Kleidungsstück trug Flecken von Blut, es gehörte einem Manne an, der ermordet war. Weil dies Kleidungsstück in der Sakristei gefunden wurde, ist es als ein Beweisstück gegen den Pfarrer angeleitet und dieser vor Gericht gezogen worden. Ein Name hätte ihm getreten aber dieses Wort sprach er nicht, weil er den Namen des Schuldigen nur aus dem Beichtstuhl kannte. Das Gericht verurteilte den lutherischen Pfarrer zu den Bergwerken Sibiriens. Klaglos ließ der Priester sich als Mörder behandeln, — 15 Jahre lang. Aber der große Gott wacht über seine Diener. Der Mörder wird krank und kommt zum Sterben. Da denkt er an den armen Pfarrer in Sibirien, und in der Todesangst legt er ein Geständnis ab. Dem Verurteilten wird durch das Gericht seine Ehre wiedergegeben, und einem Angenommen dieser Festlichkeit seiner Wiedereinführung in Amt und Würde verdaufen wir diese Nachricht.

### The Canadian Bank of Commerce.

Hauptoffice - - - Toronto

Kapital \$10,000,000 Net \$6,000,000

Sparlassen Department.

In den Zweigen der Bank in Canada wird man ein Sparlassen-Department antreffen. Deposits von \$1 und aufwärts werden angenommen und Zinsen zu den laufenden Kosten werden erlaubt. Der Depositor erleidet keinen Zeitverlust in der Herausnahme des ganzen oder eines Teiles des Deposits. Accounts können in den Namen zweier oder mehrerer Personen eröffnet werden. Herausnahmen können durch irgend eine der bestimmten Personen oder durch den Überlebenden gemacht werden.

Humboldt-Zweig

E. N. Jarvis, Manager.

### Union Bank of Canada.

Hauptoffice: Quebec, Que.

Autorisiertes Kapital \$4,000,000  
Eingezeichnetes Kapital \$3,200,000  
Reserve-Fonds \$1,700,000  
Geschäfts- und Sparlassen-Accounts gewünscht. Betreibt ein allgemeines Bankgeschäft.

Humboldt-Zweig: G. A. Campbell, Manager.

### Farm zu verkaufen.

160 Acre Farm, 3½ Meilen nördlich von Carmel Station, 30 Acre eingezäunt. Umgebaute 30 Acre fertig zum Brechen, wobei mit wenig Arbeit noch etwa 50—60 Acre gestärt werden können. Gutes Haus, 12x24, guter Brunnen, Granary, 18x18. Der Rest guter Wald. Näheres durch

Josef Graf,  
Carmel, S. st.

**Zugelaufen:** Ein Pferd, Farbe braun, wiegt 1400 Pfund, gebrauchsmäßig R. am Hals, und ein Eis, 1800 Pfund schwer. Man wende sich an Hubert Späth,

S. A. & S. 4, L. 36, R. 21, südöstlich von Münster.

### Anzeigen

im

St. Peters Boten  
erzeugen  
den  
besten

### Erfolg

## Unsere Prämien.

Um unsern Abonnenten Gelegenheit zu geben zu unerhört billigen Preisen

### gute Kath. Bücher

anzuschaffen, haben wir uns entschlossen jedem unserer Abonnenten der alle seine Rückstände, die er dem „St. Peters Boten“ schuldet ins Reine bringt und noch außerdem für ein volles Jahr voraus bezahlt, eines der folgenden prächtigen Bücher portofrei zugesandt gegen Extrazahlung von

### nur 25 Cents

Prämie No. 1. Der heilige Tag, ein vollständiges Gebetbuch für Katholiken aller Stände, 320 Seiten Imitation Lederband mit Goldpressung und seinem Goldschnitt. Retail Preis 60 Cts.

Prämie No. 2. Führer zu Gott, ein prächtiges Gebetbuch, als Geschenk für Erstkommunikanten geeignet, in weißem Celluloid-Einband mit seinem Goldschnitt und Schloß. Retail Preis 60 Cts.

Prämie No. 3. Vater ich rufe Dich. Ein prachtvolles Gebetbuch mit großem Druck. In zw. Glanzleder mit Blindpressung gebunden mit seinem Goldschnitt. Retail Preis 60 Cts.

Prämie No. 4. Key of Heaven. Eines der besten englischen Gebetbücher. Eignet sich vorzüglich als Geschenk für nichtdeutsche Freunde. Gebunden in schwarz lackiertem bieglam. Leder mit Goldpressung Runddecken u. Riegelgoldschmitt. Retail Preis 60 Cts.

Eines der folgenden prachtvollen Bücher wird an jeden Abonnenten, der den „St. Peters Boten“ auf ein volles Jahr vorausbezahlt, portofrei zugesandt gegen Extrazahlung von

### nur 50 Cents

Prämie No. 5. Alles für Jesus. Ein prachtvolles Gebetbuch in feinstem wattiertem Lederband mit Gold- und Farbenpressung, Runddecken und Feingoldschnitt. Eignet sich vorzüglich als Geschenk für Erstkommunikanten oder Brautleute.

Prämie No. 6. Legende der Heiligen von P. Wilh. Amer. Ein Buch von 755 Seiten mit 367 schönen Bildern geziert. Gebunden in schwarzem Einband mit Blindpressung. Sollte in seinem Hause fehlen.

Prämie No. 7. Gebetbuch in feinstem Celluloid-Einband mit Goldschnitt und Schloß, passend für Erstkommunikanten-Geschenk.

Prämie No. 8. Rosenkranz aus feinstem echter Perlmutt mit Perlmuttkreuz. Ein prachtvolles Geschenk für Erstkommunikanten und Brautleute. Dieselben sind nicht geweiht. Auf Wunsch können dieselben vor dem Abschicken geweiht und mit den päpstlichen Ablässen sowie mit dem Brigittenablass versehen werden.

Das folgende prachtvolle Buch wird an Abonnenten, die auf ein volles Jahr vorausbezahlt Portofrei gesandt gegen Extrazahlung von

### nur 75 Cents

Prämie No. 9. Gossines Handpostille mit Text und Auslegung aller sonn- und festtäglichen Evangelien sowie den daraus gezogenen Glaubens- und Sittenlehren, nebst einem vollständigen Gebetbuch und einer Beschreibung des heiligen Landes. Enthält über 100 Bilder, ist auf vorzüglichem Papier gedruckt und sehr solid in Halbleder mit feiner Pressung gebunden.

Bei Einsendung des Abonnements mit dem Extrabetrag gebe man die Nummer der Prämie an, welche gewünscht wird.

Abonnenten die bereits für ein volles Jahr vorausbezahlt haben, sind ebenfalls zu einer Prämie berechtigt, wenn sie uns den Extrabetrag eisen. Solche, deren Abonnement nur für einen Teil eines Jahres vorausbezahlt ist, müssen den fehlenden Betrag eisen um das Abonnement auf ein volles Jahr im voraus zu bezahlen.

Nur eine Prämie kann bei Vorauszahlung eines Jahrganges gegeben werden. Wer daher zwei oder mehrere Prämien wünscht, muß für zwei oder mehrere Jahrgänge vorausbezahlt und die betreffenden Extrazahlungen machen.

Die Prämien werden portofrei zugesandt.  
Man adressiere.

St. Peters Boten  
Münster, Sast.



Die erste deutsche  
höchste Gräbischoss

7. Jahrgang No.

Aus Canada

Saskatchewan

In verschiedenen Teilen haben Gewitterstürme Schaden angerichtet. In Halbrie wurde ein Gebäude durch die Windsturm und ein Schaden von \$8—wucht. In Quinsby wurde durch einen Stalle 100 Gallonen erschlagen. Bei wurden in den Niederungen Geleise der C. P. R. überschwemmt. In Nähe von Windthorst Farmer John Tee beim Vieh erschlagen. In Moose Jaw hat der Sturm große Schäden an ihren Fundamenten gehoben. Gebäude zerstört. Beischlag der Bahn in die St. Chris. Waldner, zündete die ganze Anlage. Rennale hühner verbrannten. Ship 34, Range 13—3, Moose Jaw, wurden zerstört, 3 Personen getötet.

In Roistern wurden 23,905 31 Acres Schäden durchschnittspreis von \$1.

Mit dem Beginn des Regen hat man angenommen, daß auf Bau von Eisenbahnen alle vorhergehenden überwundenen Erwartungen sind aufgetroffen, sondern sind bei flüchtig worden. Die C. G. T. P. legen Linien im Südosten. Man denkt, daß Moose Jaw nächsten Halt wird. Außerdem hat die Abkommen mit der S. von Moose Jaw getroffen eine Linie in Bau zu neuwestlich von Rivers und Swift Current läuft und nicht befiedelte Täler schlossen werden. Die Generaldirektion an Moose Jaw begrenzte Freude durch die Einwohner, die 500 vermehrt werden der großen Anzahl Beamten und Angestellten.